

Rood T-shirt als symbool tegen drugs



ORANJESTAD — De ouders van de leerlingen van basisschool Washington kregen afgelopen week een briefje van hun kind met de oproep om mee te doen aan de Red Ribbon Week die vandaag van start ging. Fundacion Anti Droga Aruba (Fada) organiseert deze bewustzijnsactie waarbij de kinderen iedere dag iets anders mogen aantrekken dat symboliseert dat zij tegen drugs zijn. Op de foto de scholieren in rode T-shirts, wat staat voor: Zeg nee tegen drugs. Morgen mogen de gekke sokken aan, woensdag de pyjama en donderdag kan een hoedje of pet op want dan is het: Hat Day. Vrijdag is de afsluiting en kan ieder kind het T-shirt van de campagne dragen. Met de actie worden de scholieren actief betrokken bij de preventie van drugs. “Ik vind het leuk om eens een week geen schoolshirt aan te trekken, maar iedere dag iets anders”, laat een leerling aan Amigoe weten.

Tekort bvz-fonds neemt toe

WILLEMSTAD — Als er niets gedaan wordt, zal het fonds basisverzekering ziektekosten (bvz) het jaar afsluiten met een tekort van 48 miljoen gulden. Dit terwijl er in eerste instantie rekening was gehouden met een tekort van 17 miljoen, verklaarde minister José Jardim (Financiën, namens onafhankelijk Statenlid Glenn Sulvaran) vanochtend. “De situatie is veel erger dan wij hadden verwacht”, aldus zijn collega van Gezondheid, Bernard ‘Ben’ Whiteman (PS).

Jardim benadrukte vanochtend tijdens zijn interventie dat de regering al bezig is met stappen om de uitgaven van het bvz-fonds te drukken, maar gaf aan dat deze maatregelen pas in 2015 voelbaar zullen zijn. Deze maatregelen gaan niet uit van verhoging van de bvz-premie, aldus de Financiën-minister. Hij stelde dat de reparatiewetgeving die de Staten vanochtend in behandeling namen geen structurele oplossing zal zijn voor de tekorten

waarmee het fonds kampt. Het moet worden gezien als een verlichting voor gepensioneerden, die conform het voorstel 6,5 procent in plaats van 10 procent aan bvz-premie moeten gaan betalen en om tegemoet te komen aan de wens van de gemeenschap om brillen en tandheelkundige zorg in het basispakket voor minderbedeelden en jongeren tot achttien jaar op te nemen. Whiteman meldde op zijn beurt dat nog meer maatregelen niet als een

oplossing te zien voor de gezondheidszorg. De oplossing moet worden gezocht in economische groei en het aantrekken van meer werknemers en investeringen, aldus de minister. “Het belangrijkste om de economie te doen groeien is vertrouwen. Daarom is het van belang dat iedereen de hand ineens slaat en dat alle neuzen dezelfde richting gaan wijzen.”

Bankafschriften
De publicaties over deze vermeende illegale praktijken van Wever-Croes en haar man beginnen als Diario bankinformatie in handen krijgt. Een centrale rol speelt advocatenkantoor Eris Crius, opgericht in 2011 door Hendrik Croes, vader van het MEP-Statenlid. Wever-Croes en haar man Kenneth krijgen onbeperkte toegang tot de bankrekening van Eris Crius. In

door onze verslaggever
Jackeliene Geeve

Amigoe spreekt Wever-Croes enkele minuten voor aanvang van het kort geding vanmorgen. 5 november doet de rechter uitspraak. “Diario heeft mij en mijn man onterecht beticht van witwassen en het doen van dubieuze transacties van miljoenen. Dit brengt de positie van mijn man in gevaar bij zijn werkgever Aruba Airport Authority (AAA)”, vertelt Wever-Croes. Afhankelijk van de uitkomst van deze zaak beslist het Statenlid of ook zij Diario voor de rechter sleept.

de periode van oktober 2011 tot mei 2012 worden er met regelmaat bedragen gestort op de bankrekening van Eris Crius vanaf de bankrekening van advocatenkantoor Croes-Wever-Tchong, het advocatenkantoor waar vader Hendrik Croes partner is en ook Evelyn Wever-Croes actief is. In totaal zou het gaan om een bedrag van 236 duizend florin. Op de afschriften is te zien dat Kenneth Croes in maart 2012 een bedrag van 30.000 florin opneemt van de rekening van Eris Crius.

Tijwifelachtige transacties
Nadat Diaro foto's van de gedane banktransacties, genomen vanaf een computerscherm, in handen krijgt, publiceert de krant op 18 september 2014 dat er sprake is van ‘een ernstige beschuldiging’ tegen een parlementslid van de MEP die verband houdt met tijwifelachtige transacties. Een dag later meldt Diario dat zij de leider van de MEP-fractie 48 uur de tijd geeft om grote bedragen op de rekening van een lid in het

parlement te verklaren, anders zullen zij de foto's van de banktransacties publiceren. In een reactie zegt Wever-Croes dan: “Noch ikzelf, noch enig parlementslid van MEP is betrokken bij het witwassen van geld.” Twee dagen later kopt Diario dat ‘het miljoenenschandaal van het parlementslid een staartje krijgt’. Ook Kenneth, echtgenoot van Wever-Croes, is volgens de krant betrokken bij het schandaal. Hij zou ‘aanzienlijke bedragen’ van de ene rekening naar een andere overmaken en geld op een ongeoorloofde wijze hebben opgenomen.

Tassen vol geld
“In artikelen van Diario wordt gesuggereerd dat mijn echtgenoot ongeoorloofd geld heeft opgenomen en met tassen vol bankbiljetten naar de Britse Maagdeneilanden is gegaan om daar geld af te leveren”, vertelt Wever-Croes in gesprek met deze krant. “Nou, ik verzeker je. Wij zijn al-lebei nog nooit op de Britse Maagdeneilanden geweest.” De AAA-functionaris laat dit niet over zijn kant gaan. Hij stuurt Diario een sommatiebrief met de eis om rectificatie. Ook heeft hij, zo vertelt Wever-Croes, een ingezonden brief ingestuurd met de bedoeling het gepubliceerde te weerleggen. Deze ingezonden brief werd

alleen tegen betaling, dus als advertentie, geplaatst, vertelt Wever-Croes.

Zieke broer
Wat de zaak volgens Wever-Croes extra schrijnend maakt, is dat zij het geld opnam om de medische behandeling van haar destijds zieke broer te betalen. In plaats daarvan wordt zowel haar vrouwen, als dat van haar vader en echtgenoot ernstig geschaad door de bank waarop zij hun geld hebben staan, namelijk Banco di Caribe. Volgens het Statenlid heeft de bank aangegeven forensisch onderzoek te doen naar de betreffende medewerker die de persoonlijke bankgegevens heeft doorgespeeld. Echter, wanneer deze krant de informatie wil verifiëren bij de bank, blijkt de woordvoerder telefonisch niet bereikbaar.

Persvrijheid
Diario beriep zich vanmorgen in de rechtbank via advocaat Chris Lejuez op persvrijheid. “In een samenwerking waarin het individu de nodige ruimte wordt geboden en een stevige maatschappelijke discussie kan plaatsvinden, dient de pers in haar bijdrage aan de discussie over maatschappelijke problemen niet te snel in zijn werk te worden belemmerd of beangstigd.”

Klacht Campo Alegre-bedrijven gegrond Advocaat voor 10 dagen geschorst

WILLEMSTAD — De Raad van Toezicht (RvT) op de advocatuur heeft afgelopen vrijdag één van de drie klachten van Rectour Corporation NV en Wilshire Advisors LTD (de bedrijven van het onderdeel Campo Alegre, red.), tegen advocaat Robert Blaauw van HBN Law, gegrond verklaard.

Blaauw wordt voor het faciliteren van overboekingen van gelden van Rectour, 335.000 gulden, naar de kantoorrekening van HBN Law, de volgende straf opgelegd: “Schorsing in de uitoefening van de praktijk voor de duur van tien dagen”, aldus de RvT. “De Raad is van oordeel dat in dezen slechts de straf van een schorsing past. In de omstandigheid dat inmiddels acht jaar zijn verstreken en klaagster zelf akkoord is gegaan met uitstel van de behandeling van deze klachtzaak, ziet de RvT aanleiding om de op te leggen straf te matigen. Deze straf zou, in het geval dat de klacht direct behandeld en beslist was geweest, zijn uitgekomen op een schorsing van dertig dagen waarvan

tien dagen voorwaardelijk”, aldus de uitleg van de Raad over de strafmatiging. “Bij schrijven van 14 juni 2006 heeft mevrouw Van Ierland-Maduro de Girobank opdracht gegeven om een bedrag van 309.777 gulden over te maken naar de rekening van HBN Law bij de Girobank. Van Ierland-Maduro vermeldt daarbij dat zij om praktische redenen terugkomt op de eerdere opdracht om voormeld bedrag over te maken op de derdengeldrekening van HBN Law bij Banco di Caribe.

Mevrouw Van Ierland-Maduro verzoekt om eventuele vragen te richten tot verweerder (Blaauw, red.).”

Demonstranten: Respect en einde ‘beledigingen’ Nederland

PHILIPSBURG — ‘Wij hebben niet op Bosman of Van Raak gestemd’ en ‘Genoeg is genoeg. Dit is ons land’ waren enkele van de boodschappen op de borden die de demonstranten gistermiddag meedroegen door de straten om hun ongenoegen te uiten over de aanwijzing van de Rijksministerraad aan gouverneur Eugene Holiday, om wat als een indringende, onbegrensde screening van de levens van kandidaat-ministers wordt beschouwd.

Tijdens de mars beantwoordden de demonstranten de vraag ‘Wat willen wij?’ met ‘Respect’ en ‘een eind aan de beledigingen van Nederland’. Fractie-voorzitter van de United People's party (UP) Franklin Meyers noemde de aanwijzing van de Nederlandse regering ‘verkeerd’. Gevraagd door de organisatie van de mars, People United for Democracy, om de demonstranten toe te spreken, zei Meyers: “We nemen de beledigingen van Bosman en Van Raak niet meer.”

Hij riep de twee Nederlandse Tweede Kamerleden op ‘wetgeving in te voeren om mijn volk te eten te geven en het te bevrijden van armoede’. Voor de mars van start ging, vertelde UP-partijleider

Theo Heyliger, die ook meeliep, aan de pers dat hij de mars en de inspanningen van de organisatie steunde. Hij stelde dat de mars niet voor hem was maar voor St. Maarten.

De Nederlandse regering heeft duidelijk laten zien dat zij geen probleem had met de coalitie van National Alliance/Democratic Party/United St. Maarten Party, die na de verkiezingen werd gevormd, maar nu een aanwijzing uitdeeft omdat de UP de leiding heeft genomen met een coalitie die gesteund wordt door tweederde deel van het parlement, aldus Heyliger.

Dit toont aan dat ‘Den Haag bepaalde voorkeuren heeft’. De aanwijzing voor de ingrijpende screening komt zonder dat de kandi-



Er liepen naar schatting een paar honderd mensen mee in de mars.

daat-ministers bekend zijn en zelfs nadat de demissionaire regering en de huidige coalitiepartners hebben aangegeven dat zij bereid

zijn de aanbevelingen uit het PricewaterhouseCoopers-integriteitrapport uit te voeren, stelde Heyliger. Hij hoopt, als formateur

van de nieuwe regering, het proces binnenkort af te ronden en de lijst met kandidaat-ministers in te leveren bij gouverneur Holiday.

ARUBA COLLEGE FAIR 2014

Renaissance Convention Center

Saturday
November 1st

Sunday
November 2nd

Time: 10am - 6pm

arubacollegefair.com

facebook.com/arubacollegefair

the plaza
CAFE

Aanstaande Woensdag onze eerste wijn-workshop. 3 workshops voor maar Afl 100,-. U kunt zich aanmelden online of bij de bar in cafe the Plaza.

Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

F A V I

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setamel.aw website: http://www.favi.org

PROMASTER

Het stoomreinigen van vloerbedekking, tapijten, matrassen, bankstellen etc etc.

Bel maar gerust.
Tel: 582-03-83
Dhr. Maduro

Celebrate a Bewitching Halloween Season all October

APPETIZER: Zombie Soup
ENTRÉE: Vampire Half Slab Ribs & BBQ Chicken Combo. Served with French fries and coleslaw.
DESSERT: Spooky Chocolate Mousse with Gummy Worm

Offer valid through 10/31/14 for \$15. Dine-in only. 15% service charge and 1.5% bbo not included.

TONY ROMA'S
RIBS • SEAFOOD • STEAKS

THE CINEMAS
thecinemas.aw
Valid till October 29

AT RENAISSANCE			AT PASEO HERENCIA		
ST. VINCENT					
daily:	4:00	6:45 9:30	daily:	5:30	8:30
matinee:	1:30		matinee:	2:30	
late show:	12:00	NEW PG-13	late show:	11:30	NEW PG-13
OUIJA					
daily:	4:30	6:45 9:00	daily:	5:00	7:30 9:45
matinee:	12:15	2:15	matinee:	2:15	
late show:	11:15	NEW PG-13	late show:	12:15	NEW PG-13
ANNABELLE					
daily:	4:00	6:30 9:00	daily:	7:00	9:30
matinee:	1:15		matinee:	2:00	4:30
late show:	11:45	PG-13	late show:	12:00	PG-13
ALEXANDER AND THE TERRIBLE, HORRIBLE, NOT GOOD VERY BAD DAY					
daily:	4:15		daily:	7:00	
matinee:	12:15	2:15 PG-13	matinee:	2:00	4:00 PG-13
ADDICTED					
daily:	6:30	9:00	daily:	6:45	9:15
late show:	12:00	PG-13	late show:	11:45	PG-13
THE BOOK OF LIFE 3D					
daily:	4:45		daily:	4:45	
matinee:	12:00	2:30 PG-13	matinee:	2:30	PG-13
DRACULA UNTOLD					
daily:	7:00	9:15	daily:	9:30	
late show:	11:45	PG-13	late show:	12:00	PG-13
THE BOOK OF LIFE 2D					
daily:	5:30		daily:	2:15	4:30
matinee:	12:30	3:00 PG-13	matinee:	2:15	4:30 PG-13
THE JUDGE					
daily:	8:00		daily:	9:00	
late show:	11:00	PG-13	late show:	11:45	PG-13
GONE GIRL					
daily:			daily:	6:15	PG-13

MATINEE: SATURDAY & SUNDAY | LATE SHOW: FRIDAY & SATURDAY

Open House
Tuesday October 28, 2014

Each house will be open to view from 3:00pm to 5:00pm!

Paradera 38-N
ID# 1056 Centrally located home in Paradera Villa Park. Offers an open floor plan, 3 beds, 2 baths plus a large car port. Build up is 123m² on 420m² of property land. Fully fenced and well maintained landscaping. \$ 199,000

Caya Luna 28
ID# 883 Spacious family home in Tarabana. Offers 4 beds, 3 baths, open floor plan and spacious kitchen. Office /study /storage area on the 2nd floor. Buildup area is 161m² on 659m² of property land. \$207,000

Sallinja Serca 21-C
ID# 1013 Cute family home close to the Marriott Hotel. A great home to remodel and furnish to use as a villa vacation rental. 2 beds & 1 bath plus a separate studio in the garden. Enough space to build a pool. \$ 249,900

For more info please call our offices at:
Super Food Plaza - 587-6666
Radisson - 586-6672
www.coldwellbanker.aw

COLDWELL BANKER

ANIMAL RIGHTS ARUBA
We Save. We Care. We Educate!

WE SAVE, WE CARE, WE EDUCATE!

E-mail: info@animalrightsaruba.com
Website: www.animalrightsaruba.com
Phone numbers: 593-4584
For donation Aruba Bank, account number: 123.311.213

Donkey Sanctuary Aruba
Sta Lucia 4a

Open Maandag - Vrijdag 09.00 - 16.00 uur
(Nu de hele dag open)
Zaterdag - Zondag 10.00 - 15.00 uur

Info: 5841063 - 5932933 (also emergency) - 5698232

AMIGOE UITGEVERIJ ARUBA N.V. • Boerdijkstraat 16-2 • Tel: 582-4333 • Fax: 582-2368

De Krant!!

Herinnering

Geachte abonnee,

Alle abonnees die een automatische incasso bij de bank hebben worden hierbij vriendelijk aan herinnerd om deze opdracht aan te passen.

Zoals reeds vermeld, is ons abonnementsbedrag Awg. 32,50 per maand geworden.

Abonnees die de incasso nog niet hebben aangepast, kunnen hun openstaande saldo bij ons op kantoor opvragen. Ons telefoonnummer is 582-4333. Wanneer het abonnementsgeld niet binnen 2 maanden wordt voldaan, kan de levering van de krant(en) met onmiddellijke ingang worden opgeschort.

De Minister van Onderwijs en Gezin, als bevoegd gezag van de Dienst Publieke Scholen roept sollicitanten op voor de functie van:

Algemeen directeur EPI

Het Colegio EPI verzorgt middelbare beroepsopleidingen en bestaat uit 4 units: techniek, economie, hospitality en diensverlening en gezondheidszorg. Het Colegio EPI is zowel verantwoordelijk voor het verzorgen van B.O.L.- en B.B.L. opleidingen en opleidingen in het kader van "life long learning", als voor maarwerktrajecten.

De Algemeen Directeur EPI

- geeft leiding aan het Colegio EPI, uitgaande van de missie en visie van het Colegio EPI;
- coördineert de totstandkoming, de integratie en afstemming van het beleid van het Colegio EPI;
- draagt zorg voor de totstandkoming van het strategisch beleid;
- initieert en coördineert een systeem van kwaliteitszorg;
- is verantwoordelijk voor de invoering van nieuwe technologieën en zorgdragen voor het stimuleren van vernieuwingen en ontwikkelingen, die bijdragen aan een adequate onderwijsaanbod binnen Colegio EPI;
- is verantwoordelijk voor de invoering van adequate en tijdige (o.a. financiële) rapportages teneinde controle te laten uitvoeren op de realisatie van plannen en doelstellingen;
- is verantwoordelijk voor de inhoud en realisatie van beleidsvorming, kwaliteitszorg, studentenzaken/begeleiding, curricula/opleidingen/cursussen en innovatieprocessen binnen het onderwijs van het Colegio EPI, conform de visie, missie en de kernwaarde van het Colegio EPI;
- draagt zorg voor het onderwijskundige management door zowel individuen als werkgroepen en projecten aan te sturen en te stimuleren tot het realiseren van onderwijs- en organisatie doelstellingen. Deze in samenwerking met beleidsondersteunende diensten, onderwijsstaf, alsmede de publieke en privé sector.

De cisco:

- is in het bezit van een HBO/WO werk- en denkniveau met een afgeronde onderwijskundige opleiding;
- is in het bezit een management opleiding op minimaal HBO-niveau;
- beschikt over kennis van en inzicht in onderwijskundige ontwikkelingen en vernieuwingen in het bijzonder binnen het MBO en u kunt veranderingsprocessen in het onderwijs begeleiden en sturen;
- heeft minimaal 5 jaar ervaring in soortgelijke functie.

Het gewenste profiel:

- 'serviceminded' met een professionele houding, plichtsgetrouw en stressbestendig;
- goede leiderschaps- en peoplemanagement kwaliteiten in combinatie met doorzettingsvermogen;
- een creatieve en innovatieve teamplayer met uitstekende computer- en taalvaardigheden in woord en geschrift in zowel Nederlands, Engels en Papiamentu;
- toont initiatief en is bereid als rolmodel te fungeren voor de komende generatie.

De bezoldiging:
Conform de Bezoldigingsregeling Aruba 1986. Secundaire arbeidsvoorwaarden conform de Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht en Regeling Vakantie en Vrijstelling van Dienst Ambtenaren.

Informatie:
Voor verdere informatie m.b.t. bovenstaande vacature kunt u zich richten tot de Dienst Publieke Scholen, tel. + (297) 5628399/- (297) 5934474.]

Interesse:
Uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld van een curriculum Vitae en kopieën van diploma's kunt u binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie richten aan: Het bevoegd gezag, d.t.k.v. Hoofd Dienst Publieke Scholen, dhr. Kenneth S. Jong, Cumana 69, Oranjestad.

AMIGOE De Krant!

U kunt uw abonnement ook online betalen!

Onze bankrekeningen zijn:

RBC #10031723

BANCO DI CARIBE #81027801

CMB #20651903

Hertz Car Sales Tent Event II

First 10 cash deals participate to WIN:
Discounts of Afl. 1.000, Afl. 750, Afl. 500 and many great prizes (e.g. gas vouchers or ABRO car care products).
Only closed cash deals during event are eligible to participate.

TOP CONDITION 3 MONTHS WARRANTY

Hertz Car Sales.

October 31, 2014 - November 1, 2014
9 am - 4 pm
Sabana Blanco
Tel: (+297) 582-1845

Cash deals only. First come, first serve!
*Deposits are non-refundable and can be placed 1 week in advance. Will hold for 2 weeks. Deposit amount Afl. 250,- for vehicles under Afl. 10.000,- and Afl. 500,- for vehicles over Afl. 10.000,-. Prospects with deposit can receive a pro forma invoice for the bank.

Geen kostenbesparing door verzelfstandiging luchtverkeersleiding

ORANJESTAD — **Oppositiefractie MEP maakt zich zorgen over de geplande verzelfstandiging van de overheidsdienst die de luchtverkeersbeveiliging regelt. De Raad van Advies is volgens MEP ‘zeer negatief’ geweest en adviseerde de regering om het wetsvoorstel ‘niet aan te bieden aan de Staten’. Dit in tegenstelling tot wat parlementariër Chris Dammers eerder aan Amigoe liet weten.**

De afdeling luchtverkeersbeveiliging, verantwoordelijk voor de luchtverkeersleiding in het Arubaanse luchtruim, valt nu nog onder Directie Luchtvaart. De regering wil deze afdeling onderbrengen in een nv, Air Navigation Services Aruba (Ansa). Deze wordt, als de Staten goedkeuring geeft, naar verwachting begin 2015 operationeel. Volgens fractieleider Evelyn Wever-Croes zijn de meeste bezwaren van de Raad, zonder deugdelijke onderbouwing, opzij gezet door de regering. “Onze fractie acht het niet verantwoord om deze conceptverordening op deze wijze te behandelen.” MEP stelt daarom voor om de Raad van Advies om ‘nader advies te vragen’ voordat de wet behandeld wordt in

het parlement. Hiertoe heeft de fractie eind vorige week een brief gestuurd aan de Statenvoorzitter.

Zelfstandig of afgesplitst
Het advies van de RvA stelt onder meer dat de verzelfstandiging tot het niveau van een nv niet noodzakelijk is. “De aanbevolen scheiding kan tevens worden bereikt door afsplitsing van de Afdeling luchtverkeersbeveiliging van Directie Luchtvaart en het realiseren van een zelfstandige leiding van die afdeling die direct verantwoordelijkheid verschuldigd is aan de verantwoordelijke minister.” Bijkomend voordeel van een dergelijke ‘eenvoudig te realiseren afsplitsing’, is dat de kostenverhoging die gemoeid gaat met de in-

troductie van maar liefst ‘zeven nieuwe functies’ en een ‘raad van commissarissen’ kan worden vermeden. Ook de hoogte van de doorberekening van deze kosten aan de luchtvaartmaatschappijen kan op deze manier worden ‘gemitigeerd’, aldus de RvA. De regering meent echter dat de verzelfstandiging wel zorgt voor meer efficiëntie. Weliswaar niet tot lagere kosten maar wel tot ‘betere resultaten (output)’, zoals optimalisering van de veiligheid van het luchtverkeer en verbetering van de kwaliteit van dienstverlening. Uit prognoses blijkt dat de operationele kosten, ten opzichte van de inkomsten, geleidelijk toenemen in de periode 2015-2019. De personeelskosten nemen met 1,3 miljoen florin toe naar ruim 6,3 miljoen in 2015. Wanneer er een nieuwe overheidsdienst zou worden gecreëerd, blijft deze afhankelijk van de Landsbegroting, waardoor niet gewaarborgd kan worden dat noodzakelijke investeringen de komende jaren

zullen worden gerealiseerd, stelt de regering. Bovendien wordt het overheidsapparaat kleiner door de nieuwe opzet. Dus minder ambtenaren en ‘daar willen we toch met zijn allen naartoe’, aldus AVP-parlementariër Dammers eerder tegen Amigoe. Hij liet toen ook weten dat de Raad van Advies goedkeuring heeft gegeven aan het wetsontwerp. Dat blijkt echter niet het geval.

Onderbrengen
Een andere optie is volgens de Raad het onderbrengen van de afdeling bij de Aruba Airport Authority (AAA) die ‘vennootschapsrechtelijk reeds volledig geëquipeerd’ is en duidelijke raakvlakken heeft met de werkzaamheden van de Afdeling luchtverkeersbeveiliging. Ten slotte is het ook mogelijk om te kiezen voor onderbrenging van de afdeling bij de Dutch Caribbean Air Navigation Service Provider (DC-ANSP) in Curaçao. Deze nv verzorgt de luchtverkeersbeveiliging voor zowel Hato Airport (Cu-

raçao) als Flamingo Airport (Bonaire) en beheert Curaçao Flight Information Region. Het is voor de Raad niet duidelijk of deze optie bezien is. “Op voorhand lijkt het dat deze optie kostenreducerend zou kunnen werken.”

Als reactie laat de regering weten dat het onderbrengen van de werkzaamheden bij AAA is overwogen. “Deze mogelijkheid is voorgelegd aan de Aruba Airport Authority, maar deze onderneming heeft het voorstel afgewezen, aangezien die werkzaamheden niet tot hun kerntaken behoren.” Ook onderbrenging bij DC-ANSP is volgens de regering overwogen en verworpen. Aruba wilde namelijk zeggenschap in deze onderneming. Aanvankelijk via participatie in het aandelenkapitaal en toen dat werd afgewezen via lidmaatschappij in de Raad van Commissarissen. “Ook dit laatste werd verworpen, waardoor de onderbrenging voor Aruba geen optie meer was.”

IN HET KORT

Tafelblad vernield

In de Sandbar vernielde een gast een glazen tafelblad. De hoofdbewaker probeerde dit op de lossen. De barbezoeker was bereid 100 dollar als schadevergoeding te betalen. Samen gingen ze op weg naar een pinautomaat, maar toen ze bij de pinautomaat kwamen probeerde de man te vluchten. Hij werd echter weer in zijn kraag gegrepen en teruggebracht naar de bar. De politie werd erbij gehaald. Ook die toog met de man naar de pinautomaat, maar weer wilde de man niet meewerken. Volgens hem hadden de agenten zijn mobieltje weggenomen, maar volgens de politie had hij geen telefoon bij zich. Wel 70 euro, dus de hele pinactie was eigenlijk overbodig.

Wiel verdwenen

Bij het RIU hield een vrouw de politie staande. Een wiel van haar auto was gestolen. Ze trof een paar aardige agenten. Ze hielpen haar het reservewiel te monteren, gebruikten van elk van de andere wielen een moer en zo kon de vrouw op weg naar de garage voor nieuwe wielmoeren en een reservewiel.

Geit in auto

De politie kreeg een melding van een geit die opgesloten

zat in een auto bij de Priki-chi supermarket. De agenten konden vaststellen het niet een geit betrof, maar een bok en dat het beest ondertussen al een raam uit de auto had getrap. In overleg met de centrale besloten ze verder geen actie te ondernemen.

Verwaarloosd kind

Bij een vuilnisbak in Tanki Leendert zag de politieursveillance een kind zitten zonder begeleiding. Het jongetje was daar achtergelaten door de juf van de speelschool omdat zijn moeder daar vlakbij woont. Maar de juf had niet gecontroleerd of de moeder thuis was. Dit bleek dus niet het geval waardoor het kind buiten moest wachten. De agenten gingen naar de speelschool en spraken het hoofd en de betreffende juf streng toe. Zij zegden toe dat het niet meer zou gebeuren.

Marihuanapeuk

Surveillanten van de politie kregen bij de Palm Pier de geur van marihuana in hun neus. Twee personen zaten daar te roken. Ze gaven aan dat in hun eigen land marihuana geen probleem is. Op Aruba is het wel illegaal, derhalve werd de peuk in beslag genomen en vernietigd.

Eigenaar gesloopt monument belooft herbouw

ORANJESTAD — De eigenaar van monument ex-Rio Grande, dat zaterdagochtend gesloopt werd, wil een replica van het pand terugzetten. De reacties op de sloop vanuit de samenleving zijn veel en heftig. Op sociale media is een boycot geopperd van Burger King. De eigenaar wil namelijk op de plek van het verdwenen monument een nieuw filiaal openen van de fastfoodketen.

Nadat zaterdagochtend de afbraak door bulldozers van het voormalige Rio Grande in Noord bekend werd, trokken burgers en instanties en masse aan de bel door een storm aan verontwaardigde reacties op Facebook te plaatsen. Ook de minister van Cultuur, Otmar Oduber (AVP), stak zijn ongenoegen over de situatie niet onder stoelen of banken. De eigenaar van het gesloopte monument ex-Rio Grande liet vandaag via nieuwssite NoticiaCla weten dat hij een replica van het pand terug wil zetten en integreren in het nieuwe filiaal van Burger King. Er is een tekening van die constructie bijgevoegd. Amigoe trachtte zaterdag en vandaag tevergeefs contact met hem te krijgen over de situatie.

Tegen beleid Burger King
Volgens het internationale beleid van Burger King betreffende Corporate Responsibility, te vinden op hun website, heeft het bedrijf hun impact op de omgeving hoog in het vaandel staan en zien zij erop toe dat zij op



Fotograaf: Gilbert Senchi (Facebook)

goede voet staat met de samenleving waarin zij bedrijf voeren. Zij ‘volgen de lokale wetgeving en houden rekening met lokale waarden’. Duurzaamheid en aansluiting met de lokale gemeenschap zijn opgenomen als uitgangspunten. In andere media wordt gesteld dat de nieuwe eigenaar dus geen rekening hield met het beleid van Burger King. Veel burgers tonen zich verontwaardigd, maar er zijn ook

tegengeluiden die stellen dat het wel meevalt met de waarde van het pand en dat er van een mug een olifant wordt gemaakt. Op Facebook wordt opgeroepen tot een boycot van Burger King. Amigoe nam contact op met Yvonne Webb-Kock, directeur van Monumenten Bureau Office en sprak met Crista Escada. Zij beloofde met een reactie vanuit Burger King te komen, maar die is voor het sluiten van deze editie niet ontvangen.

Aanpassing wet

De minister liet in een reactie aan Amigoe zaterdag al weten erg ontzet te zijn, maar ook verbaasd. Hij had deze zet van de nieuwe eigenaar niet zien aankomen, daar er een afspraak is gemaakt met het Monumentenbureau dat de voorgevel en het geraamte van het pand in ieder geval intact bleven. Oduber pleitte voor een snelle aanpassing van de Monumentenwet zodat dit soort acties in de toekomst voorkomen kunnen worden. Juli afgelopen jaar trokken drie instanties die zich bezighouden met Monumenten al aan de bel bij premier Mike Eman. “De wetgeving op monumentengebied moet moderner en de procedure om een monument beschermd te maken is ook aan verandering toe. Het is belangrijk dat er meer beschermde monumenten komen die de Arubaanse geschiedenis reflecteren, vanaf de Indianen”, verklaarde de directeur van het Archeologisch Museum, Arminda Franken-Ruiz, toen. Er zijn nu maar 33 beschermde monumenten en dat is geen weergave van de Arubaanse geschiedenis, bovendien is er nog geen particulier pand beschermd monument, lieten Franken-Ruiz, Anne Witsenburg, directeur van Stichting Monumentenfonds Aruba (SMFA), en Yvonne Webb-Kock, directeur van Monumenten Bureau weten. Er wordt al lang over een nieuwe monumentenwet gesproken, maar het is aan de minister de zaak als prioriteit te stellen.

Nieuwe directeur Arikok-park



ORANJESTAD — *Emil ter Horst is de nieuwe directeur van Parke Nacional Arikok. Ter Horst woont sinds augustus vorig jaar op Aruba, zijn echtgenoot is werkzaam als rechter. Hij heeft ruime ervaring op het gebied van innovatie en duurzaamheid. Voorheen werkte hij als internationaal coördinator voor een uitgebreid project op het gebied van duurzaamheid voor de gemeente Almere. Zes landen namen deel aan dit miljoenenproject, waarvoor hij elf miljoen euro subsidie wierf bij de Europese Gemeenschap. Ter Horst studeerde natuur- en milieukunde aan de Universiteit van Utrecht. Zijn kennis en ervaring kan hij toepassen in de duurzame lijn die Arikok Park voert. Op korte termijn wil hij het park financieel sterk maken, waarna hij een strategisch tienjarenplan kan opzetten in samenwerking met experts van nationale parken in de Verenigde Staten, de US Park Service experts. Op de foto van links naar rechts: Glenn Thodé, secretaris van de Raad van Bestuur; Milieu-minister Mike de Meza (AVP), Emil ter Horst en Greg Peterson, voorzitter van de Raad van Bestuur.*



**Fundacion
Arubano di
Esnan
Visualmente
Incapacita**
Primavera 233, Aruba
Tel.(297)582-5222/
582-5051,
fax (297)582-0306
e-mail:
favi@setarnet.aw
website:
http://www.favi.org

BREITLING BOUTIQUE

Is now hiring Sales Associates

ROLE AND RESPONSABILITIES:

- Sales
- After sale service
- Several watchmaking repairs
- Decoration of the Boutique
- Maintaining the boutique in perfect condition
- Several internal operations
- Reorder merchandise and customer orders
- Maintains technical knowledge by attending trainings
- Building customer base and being able to extend it
- Attending customer events
- Responding to customer complaints and comments

REQUIRED QUALITIES :

- Experience in sale, luxury (pref. in watch industry)
- Good English level
- Good capacity to listen and adapt
- Quick learner
- Ability to prioritize tasks
- Sense of responsibility
- Good team spirit
- Aesthetic sensibility
- Good appearance and communication skills

If you are interested, please send your resume to:
laura.breitling.aruba@gmail.com
or give us a call at 588 – 4242.

Kennismakingsbezoek 1e en 2e Kamervoorzitters

ORANJESTAD — De voorzitters van de Eerste en Tweede Kamer, Anouchka van Miltenburg en Ankie Broekers-Knol, bezochten vorige vrijdag week Aruba.

De dag startte met een aantal gesprekken in Oranjestad. Eerst met gouverneur Fredis Refunjol, later met Statenleden en premier Mike Eman (AVP). Ook wandelden de voorzitters door het centrum en brachten ze een bezoek aan Ateliers '98 en Nationaal Park Arikok. 's Avonds dineerde de delegatie met de Arubaanse Statenvoorzitter, Marisol Lopez-Tromp, en vertegenwoordigers van de Rekenkamer, de Hoge Raad en het jeugdparlement. Eerder afgelopen week bezochten de Nederlandse Kamervoorzitters de andere Caribische delen van het Koninkrijk voor kennismaking. Fractieleider Evelyn Wever-Croes



De kamervoorzitters met een lokale delegatie.

(MEP) maakte zich vorige week even kwaad. Niet zij maar een ander fractielid was uitgenodigd voor het

ontvangst bij de Staten en het diner met de voorzitters. “Namens de MEP-fractie heb ik de (Arubaanse, red.) voor-

zitter geïnformeerd dat wij deze houding niet accepteren.” Volgens de MEP-leider is het een typisch voorbeeld

van de partijdigheid van de Arubaanse Statenvoorzitter en de ‘persoonlijke vete’ van haar richting de MEP-partij.

Blik op de wereldomroep

ORANJESTAD — Voormalig eindredacteur *Amigoe* (boekenpagina Amigoe Curaçao 1975–1979), **Jos de Roo, verzorgt bij de Nationale Bibliotheek een presentatie over de voormalige Wereldomroep met als titel: Wereldomroep, gangmaker van Caribische literatuur.**

In zijn lezing vertelt De Roo over zijn ontdekkingen, die bij zijn promotie baanbrekend en vernieuwend werden genoemd. Hij zal met name ingaan op de typische migrantenmotieven die voor het eerst in de Wereldomroepverhalen voorkamen. Ook toen al was het een strijdvrage of men in Nederland moest integreren of niet. Maar het beeld dat men gaf van Nederland en de Nederlanders is heel anders dan het huidige. De Wereldomroep was in de jaren 1947 tot 1958 de belangrijkste opdrachtgever voor Antillia-

aanse en Surinaamse auteurs. De meesten waren tot dan nog onbekend. Met bijna 300 bijdragen publiceerde de omroep meer dan enig ander tijdschrift uit die tijd.

Literaire gangmaker
Dat bleek uit het onderzoek waarop De Roo in september aan de Universiteit van Amsterdam promoveerde. Hij ontdekte dat de latere Arubaanse arts Hubert Denner en de Curaçaose taalkundige Raúl Römer verhalen hadden geschreven. Voor schrijvers als Boeli van Leeuwen en Jules de Palm



Jos de Roo

waren hun Wereldomroepverhalen bepalend voor hun verdere ontwikkeling. Bij Frank Martinus Arion vertegenwoordigen ze de fase dat hij Nederland idealiseerde. De Wereldomroep bleek dus

een echte gangmaker van de Caribische literatuur geweest te zijn. De Roo (1942) werkte als neerlandicus onder meer in Suriname en op Curaçao. Hij was van 1979 tot 2002 programmamaker bij de Caribische afdeling van de Wereldomroep en van 2005 tot 2010 correspondent op Aruba. Voor Amigoe en *Trouw* recenseerde hij Caribische literatuur. Hij publiceerde onder meer: *De tijd zal het leren, Antilliaans Logboek, Antilliaans Proza, Oost en West en Nederland, Groot geld tegen klein geld en Curaçao; Scenes and behind the Scenes*. De lezing is op woensdag 29 oktober om acht uur 's avonds in de zaal van de afdeling Arubiana/Caribiana van de bibliotheek.

Werkgeversorganisatie Atia viert lustrum

ORANJESTAD — Aruba Trade and Industry Association (Atia) organiseert voor het vijfde jaar hun Annual Corporate Event. En dat gaan ze vieren. Het thema van het lustrumevenement is: 'Het verminderen van obstakels die economische groei tegengaan'.

Brent Wilton, secretaris-generaal van de International Organisation of Employers, is één van de sprekers tijdens het lustrumevenement in het Radisson Aruba Resort op 21 november die zich buigt over het thema. Economische ontwikkeling, met name in de privésector en in een samenleving op kleine schaal



Het bestuur van Atia.

zoals hier het geval is, wordt belicht in de toespraak door Wilton. Muziek wordt verzorgd door Robert Jeandory y su Solo Banda Show. Atia-directeur Igmarr Reyes, vertelt dat het voor Atia uniek is

om Wilton als gast te mogen verwelkomen. "Niet eerder had Atia een spreker van dit formaat op haar evenementen." Iedere commercieel ondernemer is welkom om deel te nemen aan het jaarlijkse zakenevenement dat een samenkomen is voor de Arubaanse zakenwereld. Atia startte in 1945 met het doel de belangen van haar leden te beschermen, een goed zakenmilieu te promoten en een gunstig investeringsklimaat te scheppen. Met meer dan 200 leden vertegenwoordigt Atia 40 procent van de werknemers in de privésector. Voor meer informatie kan gebeld worden met telefoonnummer 582-7592.

Gezondheid en boeken op open dag

SAN NICOLAS — Een boekenmarkt en een markt met focus op een gezond en duurzaam

leven staan op het programma voor de open dag van de Instituto Pedagógico Arubano (IPA)

op 15 november. De lerarenopleiding, geaccrediteerd door de Nederlands Vlaams Accreditatie Organisatie (NVAO), wil focussen op de docent als rolmodel voor haar of zijn leerlingen. De leerkracht heeft een enorme invloed op een kind en kan het verschil maken door de leerling

te helpen om al zijn of haar talenten en potentie te benutten. IPA vindt dat een docent moet onderwijzen, gidsen, motiveren en inspireren of met andere woorden: een leraar zijn vanuit het hart. Er is ook een Food & Bake Sale die de studenten zelf georganiseerd hebben. De

inkomsten daarvan steunen de studentenraad en helpen studenten die op internationale stage gaan. Voor toekomstige studenten of geïnteresseerden is er op 1 en 2 november al een mogelijkheid om informatie in te winnen tijdens de College Fair in het Renaissance Con-

vention Center waar IPA een stand heeft samen met 25 andere scholen en universiteiten. De jaarlijkse open dag vindt 15 november plaats van tien uur 's morgens tot twee uur 's middags in San Nicolas. Studenten kunnen zich dan ook inschrijven.

Saba-bewoners schudden heupen op orgelmuziek



ORANJESTAD — Zaterdag was een dag die voor de ouden van dagen in het San Pedro Paviljoen van Stichting Algemene Bejaardenzorg (Saba), net even anders verliep dan andere dagen. Een ochtend vol muziek en dans waarbij de heupen even los geschud werden en een grote glimlach te zien was op de gezichten van zowel de bewoners als van de verzorgers, die overigens net zo hard meedanst en op de vrolijke orgelmuziek. De dag werd georganiseerd door Grupo di Fe van Iglesia Universal en duurde de hele ochtend.

INGEZONDEN

Open brief aan regering

GEACHTE REGERING, Via de (sociale) media is kennisgenomen van het betreurenswaardig geval van het slopen van de voormalige Rio Grandi Rumshop te Noord. Het ging hier om een gebouw dat meer dan 90 jaren oud was en als monument beschouwd moest worden. Het doen slopen van een dergelijk monumentaal gebouw getuigt van onverschilligheid en schaamteloosheid aan de zijde van degenen die daartoe hebben besloten. Verder wordt vernomen dat ter plaatse een fastfood-restaurant gepland is. Bij het vernemen van dit diabolische plan rijzen je de haren ten berge. Immers, een dergelijke etablissement zal veel verkeer en publiek

aantrekken. Er zal bij dat kruispunt sprake zijn van het in- en uitrijden (o.a. drive-thru) van auto's, hetgeen ondoenlijk is op zo'n kruispunt. Het verkeer zal dan volledig onregelmatig zijn, want het in- en uitrijden gebeurt dan veels te dicht op het kruispunt zelf. Verder, mochten auto's aan de overkant gaan parkeren dan zullen de bezoekers als voetgangers de grote weg moeten oversteken op een kruispunt. Ik zeg U, wees op Uw hoede, de kans dat grote en tragische ongelukken gebeuren is heel groot.

De bouwvergunning moet dan ook geweigerd worden op grond van artikel 22 g van onze Bouw- en Woningverordening namelijk op grond dat het gebruik van het gebouw 'groot gevaar zal opleveren voor de vrijheid en veiligheid van het verkeer'. Deze weigeringsgrond bestaat al heel lang. En toch zie je in Aruba her en der gebouwen opgericht worden die veel verkeer en publiek aantrekken waardoor de verkeersveiligheid in gevaar wordt gebracht. Ik vraag me dan ook af of DOW en de Verkeerspo-

litie wel met deze weigeringsgrond rekening houden. Het lijkt van niet. Of adviseren deze instanties soms tegen een bouwvergunning terwijl die vergunning daarna toch gegeven wordt? Hoe dan ook, laten we een begin maken met het echt ter harte nemen van dit wetsartikel en deze toepassen, zodat de verkeersveiligheid wordt gediend en levens worden gespaard hier in Aruba. Hoogachtend.

ALBERT KOCK,
Aruba

COLUMN

The Fish

Van maandag tot en met vrijdag bespreekt Nico van der Zee in deze column zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderzee@gmail.com.

Unesco vraagt vandaag aandacht voor de audiovisuele media. Ons audiovisuele erfgoed van muziek, filmpjes, televisieprogramma's. Daarvan zou heel veel verloren gaan. Meestal begrijp ik het wel, zo'n dag voor iets, maar eigenlijk dacht ik dat het met dit stukje erfgoed heel goed gaat. Als ik bijvoorbeeld een stukje muzikale jeugdherinnering wil vinden, dan kom ik het met een paar muisklikken wel tegen op het internet. Dat is wel eens anders geweest.

In de tijd dat het internet nog in zijn kinderschoenen stond, heb ik eens een speurtocht ondernomen naar muziek uit mijn studententijd. In die studententijd veranderde er veel in de westerse wereld. We experimenteerden met marihuana en lsd, draaiden psychedelische muziek en onze opleiding moest vooral geschoeid worden op marxistisch-leninistische grondslag, al hadden we niet echt een goed idee van wat dat inhield. De muziek die ik met mijn vrienden draaide, paste daarbij. 'Country Joe and the Fish' was een band die mij destijds aansprak. Als u ze kent, dan is dat ongetwijfeld van hun optreden op Woodstock waar ze protesteerden tegen de oorlog in Vietnam. Kom op moeders, stuur je zonen naar Vietnam, zongen ze: 'Be the first one on the block to have your son come home in a box.' Ik was dus op zoek naar muziek van Country Joe. Die was wel te vinden, maar niet de muziek die hij in de tijd voor Woodstock maakte samen met The Fish. Uiteindelijk kwam ik terecht bij



iemand die fanatiek muziek verzamelde. In zijn kamer had hij een wand vol met cassettebandjes en na enig zoeken vond hij daar het album waarnaar ik op zoek was: Electric music for the mind and body. Genoeglijk luisterden we ernaar, babbelde verder over muziek en toen vroeg ik hem of we een kopietje konden maken. Tot mijn verbazing kon daar geen sprake van zijn. Op die manier devalueerde zijn verzameling, wat nu uniek was zou minder uniek zijn als er een kopie van gemaakt werd. Daar moest ik het maar mee doen. Leuk om de muziek weer even te horen, maar ik ging met lege handen naar huis.

En nu is er dus internet. Even naar YouTube en ik kan mijn oude muziek horen waar en wanneer ik dat maar wil. Dan denk ik nog wel eens aan die man met de verzameling cassettebandjes. Zou hij ze nog hebben, zou hij nog een cassettespeler hebben? Wat toen uniek was, is nu in ieder geval voor iedereen ge-

woon beschikbaar. Democratisering heet dat en dat past weer heel mooi bij mijn studentherinneringen.

Niet alleen kan ik mijn muziek oproepen wanneer ik wil, maar internet geeft me ook nog verschillende bonussen. Zo leer ik dat 'Country Joe' de bijnaam was van de Russische dictator Joseph Stalin en dat 'The Fish' verwijst naar Mao. Nooit geweten. De belangrijkste vis, Barry Melton, is nog steeds actief in de muziek. Hij heeft een website waarop ik te weten kom hoe het hem vergaan is. Wel goed eigenlijk. Al veertig jaar bij dezelfde vrouw en hij heeft een eigen advocatenpraktijk en een dikke grijze kop. Met andere muzikale helden uit mijn jeugd speelt hij samen onder naam 'The Dinosaurs'. U merkt het, met mijn audiovisueel erfgoed zit het wel goed. Maar laat Unesco toch maar hun best doen. Van de mooiste Nederlandse tv-serie aller tijden, 'Ja zuster, nee zuster', is immers nauwelijks iets bewaard gebleven. Dat moet anders.



NISSAN NOW

Nissan March Starting from Afl 26.500	Nissan Altima Starting from Afl 63.000	Nissan Qashqai +2 Starting from Afl 52.000
Nissan Versa Starting from Afl 28.000	Nissan Frontier Starting from Afl 32.000	Nissan Murano Starting from Afl 79.000

Nissan Juke
Starting from Afl 53.000

GET YOUR BEST DEAL

Nissan Sentra
Starting from Afl 44.300



*Prices excl. BBO



Innovation that excites



+297-582-1547
Caya Ernesto Petronia 21



KiaMotorsAruba

ACT NOW

Kritiek op voorstel bvz blijft in openbare vergadering

Schotte: Dit is geen reparatiewetgeving

WILLEMSTAD — Dit is geen reparatie, maar een verergering. In deze woorden reageerde MFK-Statelid Gerrit Schotte vanochtend op de behandeling van de reparatiewetgeving voor de basisverzekering ziektekosten (bvz) tijdens een openbare vergadering van de Staten.

De reparatiewetgeving die per 1 november van kracht wordt, gaat onder meer uit van de verlaging van de inkomensafhankelijke premie voor gepensioneerden van 10 naar 6,5 procent, die gecompenseerd wordt door de verhoging van de bvz-premie voor werkenden van 3 naar 4 procent en de afschaffing van de nominale premie van 82 gulden voor de bvz per 1 januari 2015. Vanuit de Staten hadden de eerste sprekers die vanochtend aan het woord kwamen forse kritiek op het voorstel van de regering. Zo omschreef Schotte de verla-

ging van de bvz-premie voor gepensioneerden als het lokaas, maar constateerde dat het voorstel tal van problemen voor burgers met zich mee zal brengen. De MFK-leider hekelde de verhoging van de loongrens van 100.000 naar 150.000 gulden en stelde dat dit veel werknemers zal treffen. Ook wees hij naar antwoorden van de regering waarin wordt gemeld dat mocht het nodig zijn, de premie automatisch op jaarbasis met 1,25 procent verhoogd zal worden. De mededeling van de regering dat de bvz per 1 janu-

ari 2016 moet worden opgevolgd door een algemene ziektekostenverzekering (azv), werd door Schotte afgeserveerd als 'optisch bedrog', omdat er nog niets is gehoord of gezien van de azv. Hij drong er bij de regering ook op aan om alle informatie over het externe bureau dat is aangetrokken om de azv voor te bereiden, naar de Staten te sturen.

Onafhankelijk Statelid Omayra Leeftang omschreef de reparatiewetgeving als een goede schijnbeweging. Ze omschreef de verlaging van de bvz-premie als een positieve ontwikkeling, maar gaf aan dat dat nog niet toereikend was omdat werkenden wel 4 procent moeten betalen. "We zijn er bijna maar nog niet helemaal. Overal ter wereld en op Curaçao

krijgen gepensioneerden verlagingen. Alleen de Curaçaose regering wil hen extra laten betalen." PNP'er Humphrey Dave-laar constateerde dat er al jaren sprake is van verspilling in de gezondheidszorg. Wat het eiland nodig heeft is een systeem om de kosten in de gezondheidszorg structureel beheersbaar te maken. De bvz ziet hij dan ook niet als een eindstation, 'omdat het uitgaat van bezuinigingsmaatregelen en van beheersmaatregelen'. Armin Konket (PAR) constateerde op zijn beurt dat de spreekwoordelijke patiënt aan het bloeden is. "Dus volgens de regering zal de patiënt, als er niks gedaan wordt, doodbloeden. Om de patiënt te redden zal de economie nieuw leven moeten worden ingeblazen."

Advocaat voor 10 dagen geschorst

Vervolg van pagina 1

De RvT meldt verder dat de klaagster heeft gesteld dat in de periode van 15 tot 23 juni 2006, drie transacties hebben plaatsgevonden waarna de rekening van Rectour, op 2 gulden na, leeg was. "Klaagster stelt dat verweerder, door mee te werken aan het vorenstaande en te weigeren

om op de op de rekening van HBN Law ontvangen gelden terug te storten, het vertrouwen in de advocatuur ernstig heeft beschaamd. Verweerder betwist dit", aldus de Raad die stelt dat in een klachtzaak een terugbetaling van gelden te bevelen niet mogelijk is. "Verweerder heeft verklaard dat zijn kantoor (HBN Law)

is verzocht om Van Ierland-Maduro bij te staan in een ruzie over de zeggenschap en de bevoegdheid om de vennootschap Rectour te vertegenwoordigen. De Raad acht het niet begrijpelijk waarom verweerder heeft toegestaan dat de overboekingen op de kantoorrekening van HBN Law zijn gedaan nu vaststaat dat tegenover de overboekingen geen vorderingen van verweerder of zijn kantoor stonden. De RvT concludeert verder dat voorkomen dient te worden dat dat gelden bestemd voor een cliënt vermengd raken met de eigen gelden. "Een goed handelende advocaat draagt ervoor zorg dat, zeker wanneer sprake is van een aanzienlijk bedrag van 335.000 gulden, dergelijke gelden op de derdengeldrekening van zijn kantoor worden gestort. Verweerder had zich daarbij dienen te realiseren dat het handelen van Van Ierland-Maduro (mogelijk) was ingegeven door de wens om de gelden van de vennootschap veilig te stellen vooruitlopend op een voor haar gunstige uitslag van eerder genoemd geschil." De RvT is van oordeel dat Blaauw, bekend met het ge-

schil binnen Rectour, zich 'niet heeft gedragen zoals een goede advocaat betaamt'. "Door het faciliteren van de overboekingen, het behoud van de gelden toen om terugboeking werd verzocht en het laten gebeuren dat deze gelden aan van Van Ierland-Maduro, althans aan de door haar opgegeven debiteuren (waarvan de details hem onbekend zijn) werden uitgekeerd, heeft verweerder ernstige misslagen begaan en zeer klachtwaardig gehandeld." In haar tweede klacht stelde de klaagster zich op het standpunt dat advocaat Blaauw 'meerdere jaren in meerdere procedures, onbevoegd heeft opgetreden als raadsman van klaagster Wilshire Advisors LTD'. "De Raad volgt de klaagster niet in dit betoog en verklaart de klacht ongegrond", aldus de beslissing van de Raad die met betrekking tot de eerste en tweede klacht het meer of anders gevorderde afwijst. Deze beslissing werd in het openbaar uitgesproken door de tuchtkamer die gevormd wordt door de volgende leden: rechter Marouska Scholte, advocate Mayesi Hammaoud en raadsman Michael Bonapart.

Loopevenement rustig verlopen

Maximum aantal deelnemers bereikt bij de Walk & Run



Foto: John Jairo Herrera

De lopers aan het begin van hun 10 kilometer.

WILLEMSTAD — De populariteit van de Guardian Group Walk & Run lijkt met het jaar toe te nemen. Gisteren deden om en nabij de 10.000 wandelaars of renners mee aan de 31e editie van het loopevenement. Dat is zonder ernstige gebeurtenissen goed verlopen. Het komende jaar zal dat deelnemersaantal niet worden overstegen, omdat de organisatie denkt dat anders de veiligheid in het geding komt.

door onze verslaggever
Ben van der Heijden

10 kilometer lopen in de vroege ochtend en met de brandende Curaçaose zon op je voorhoofd. Het is niet niks, maar van echte vermoeidheid was vanaf de start bij de Guardian Group aan de Cas Coraweg tot aan de finish bij beachclub Wet & Wild weinig te merken. Natuurlijk waren bij sommige deelnemers de bekende blaren en enkelpijntjes aanwezig. Zij konden zich daar bij de finish aan laten behandelen. Onder andere de band bij de winkel Changes in Salina, die luidruchtig van zich liet horen, sleepte alle fanatiekelingen er door heen. Juny, een medewerker van de Isla-raffinaderij, maakte naar eigen zeggen eindelijk eens tijd vrij voor zichzelf. Het lukte hem niet eerder om aan de start te staan van het loopevenement. Eenmaal bij de finish aangekomen zoekt hij een rustig plekje op en bekijkt hij de vrolijke mensen – ook in de vroege ochtend niet vies van een alcoholische versnapering – die net als hij trots zijn op hun prestatie. "Ik heb altijd al willen lopen. Maar omdat ik veel werk, heeft dat er nooit ingezet." Na iets meer dan twee uur zat ook voor Juny de



Foto: Ken Wong

Een geslaagde 31e editie van de Walk & Run.

10 kilometer erop. Hij heeft voor zijn ietwat zere enkel een logische verklaring. "Dat komt natuurlijk omdat ik gewend ben om te lopen. Maar ik heb goed kunnen genieten. De sfeer was goed." Lang is de Isla-medewerker niet meer bij Wet & Wild gebleven. Hij is alweer bezig met de nieuwe werkweek die komen gaat. "Ik zal nog heel even feesten, maar ik ga snel weer naar huis omdat ik morgen weer moet werken", besluit Juny. Het kan gebeuren dat je in de mensenmassa, waarvan velen creatief de schaar in het T-shirt hadden gezet, een familielid, vriend, collega of kennis kwijtraakt. Lachend vertelt Tibisay dat ze met haar twee dochters deelneemt aan de Walk & Run. "We zijn hier met z'n drieën. Waar mijn andere dochter is? Geen idee." Het is de organisatie overigens uitstekend gelukt om al die duizenden mensen goed te 'begeleiden' van de start tot aan de finish. Maar volgens Steven Martina, directeur van Guardian Group, is het deelnemersaantal van dit jaar het spreekwoordelijke plafond. "Het kan niet anders. Met nog meer mensen komt de veiligheid in het geding." Ongeveer 250 medewerkers van het evenement zorgden er onder andere voor dat er op de looproute water beschikbaar was. Bij de start, Coca-Cola, Vredenberg en de finish konden de lopers even bijtanken. De eerste drinkgelegenheid op de route, bij Coca-Cola, liet even op zich wachten. "Het was niet erg geweest als er meer-

dere mogelijkheden waren geweest om te drinken. Maar buiten dat was de sfeer goed", vertelt Tibisay. Het uitdelen van het water zorgde voor veel lege flesjes op het wegdek of in de berm. Kort na of tijdens de Walk & Run werden die door vrijwilligers weer snel verwijderd. De Walk & Run bood een platform voor CliniClowns Curaçao. Voorafgaand en tijdens het evenement waren er cliniclowns aanwezig om hun stichting onder de aandacht te brengen. Het was voor Tibisay een van de redenen, naast het opbouwen van een goede conditie, waarom zij om 06.30 uur aan de start stond. "Ik vind het heel goed van de Guardian Group dat er aandacht wordt besteed aan goede doelen." De nieuwe records en weinig tot geen ernstige blessures stonden voor Guardian Group-directeur Martina symbool voor een geslaagde 31e editie van het loopevenement. De eerste finisher, Christopher Zablocki uit St. Maarten, wist na 31 minuten en 24 seconden over de streep te komen. Muriel Rareg-Malvasio, eveneens uit St. Maarten, behaalde haar triomf in 47 minuten en 47 seconden. "We mogen echt spreken van een geslaagde dag. Iedereen straalde veel plezier en geluk uit", vertelt Martina. De aanwezige medewerkers van het Rode Kruis hadden volgens Martina een rustige ochtend. "Voor zover ik weet is een persoon naar de EHBO gebracht. Wat diegene heeft of hoe het daarmee gaat, heb ik nog niet vernomen."

Zie ook pagina 15



27 oktober 2004

Brouwerij
Als de Antilliaanse regering per 1 januari 2005 haar beloftes over steunmaatregelen aan de Antilliaanse Brouwerij niet nakomt, gaat aandeelhouder Heineken over tot sluiting van het bedrijf. Dat zegt Peter van Brecht, regiomanager van het Heineken-concern, aldus de Amigoe op 27 oktober 2004.

De noodlijdende brouwerij wacht sinds 1 juli van dat jaar op toegezegde steunmaatregelen van de regering: halvering van de accijnzen, de introductie van een milieueffing en een regeling tegen smokkel van illegaal bier. Van Brecht: "Wij hebben vorig jaar met verlies gedraaid. Dit jaar draaien wij met verlies. We

kunnen dit niet langer dragen."

Ratten
'Chinezen verontwaardigd over rattenverhaal', kopt de krant op pagina 2. De dag ervoor verscheen in de Vigilante een foto van een man van Chinese afkomst met naast zich een kooi vol dode ratten. Hij zou het vlees verkopen. Verderop in de krant staan twee foto's waaruit blijkt dat ratten in China als lekkernij worden gezien. Woordvoerder Sam van de Stichting Chinese gemeenschap Curaçao wil bewijzen zien van de krant. Hij heeft inmiddels contact gehad met de GGD, waar het verhaal als onzin werd afgedaan en er zelfs 'smakelijk' om gelachen werd.

★ ★ ★

HUISWERK PROBLEMEN??

★ ★ ★

THE-FRE B.V.
KAN OPLOSSINGEN AANBIEDEN
VOOR DAT EXTRA MILES!!

GROEP 8,
USBO
EN
HAVO/VWO

- PROFESSIONELE
DOCENTEN
- MODERNE
ONDERWIJSTOOLS
- VERLEG EN
AANGENAME SFEER

Met veel aandacht voor:

- ★ **LEREN LEREN**
- ★ **SOCIAAL EMOTIONELE ASPECTEN**
- ★ **DOELGERICHT WERKEN**

Inschrijfformulier? :
the-fre@hotmail.com

Meer info? 5265019

haute banking

A BUSINESS LOAN
DESIGNED FOR YOU

No worries. SFT is still a bank and not a fashion house. We are just trying to say that a good bank should fit you like a nice custom-made outfit. not like a sack of potatoes. This is why your business loan, for example, will be lovingly tailored to your exact wishes. For banking with a touch of style, try SFT on for size. sftbank.com

SFT

BANK N.V.

More than just a bank.

Man rijdt in op agenten

WILLEMSTAD — Agenten van het team Ta Basta Awor zijn in de nacht van zaterdag op zondag bijna aangereden door de twintigjarige man R.R.N.H., tijdens preventieve controles in Saliña. De man werd door de politie opgedragen om zijn auto te stoppen voor controle. Hij gaf geen gehoor hieraan en reed op de agenten in, die opzij moesten springen om niet aangereden te worden. H. reed door en de agenten startten direct een achtervolging, waarbij zelfs waarschuwingsschoten zijn gelost. De achtervolging eindigde op de Corrieweg en H. werd in de boeien geslagen voor poging doodslag en omdat hij geen gehoor gaf aan een politie-opdracht.

Strengere controles bij fruitbarkjes

WILLEMSTAD — De fruitbarkjes ter hoogte van de 'Sha' Caprileskade werden vrijdagmiddag door het Bike-team gecontroleerd, gericht op de manier hoe de Venezolaanse verkopers hun goederen op het trottoir klaarzetten voor verkoop. Hierdoor kunnen de voetgangers zich moeilijk bewegen. De politie heeft hen tijdens een vergadering vorige maand al gewaarschuwd over de plannen om hiertegen op te treden en afgelopen zaterdag heeft het team Ta Basta Awor alle spullen op het trottoir, zoals fruit, kaas, groenten en niet-alcoholische drank, in beslag genomen.

Zoon bedreigt moeder

WILLEMSTAD — R.A.M. (18) werd zaterdagmiddag door de politie gearresteerd bij zijn ouderlijk huis in de Puerto Cabelloweg. De politie kreeg een melding binnen dat hij zijn moeder had bedreigd. Uit een uitgebreider onderzoek ter plekke bleek dat hij zijn moeder enkele dagen eerder ook had mishandeld. De man zit nog vast.

Mishandelaar opgepakt

WILLEMSTAD — De twintigjarige man F.G.K. werd zaterdagavond door de politie in de boeien geslagen voor een zware mishandeling met een wapen. De aanhouding vond plaats ter hoogte van een school op de Schottegatweg Noord. Het onderzoek duurt voort.

'Alternatieven sociale partners niet uitvoerbaar'

WILLEMSTAD — De alternatieven die vanochtend werden gepresenteerd door sociale partners voor de reparatiewetgeving voor de basisverzekering ziektekosten (bvz) zijn niet uitvoerbaar. Dit heeft Financiën-minister José Jardim (namens onafhankelijk Statenlid Glenn Sulvaran) vanochtend aangegeven in de Staten.

Jardim ging op verzoek van PAR-Statenlid Armin Konket in op het voorstel van de vakbondcentrales Sentral di Sindikatonan di Kòrsou (SSK), Central General di Trahadonan di Corsow (CGTC), werkgeversorganisatie Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) en de Kamer van Koophandel (KvK). Dit voorstel gaat uit van 'belangrijke knelpunten in de huidige wetgeving oplossen, en dat voldoet aan het uitgangspunt van budgetneutraliteit'. De verlaging van de premie voor gepensioneerden betekent volgens de sociale partners een inkomstenderving van naar schatting 14,5 miljoen gulden. Zij stellen daarom voor om de zaak financieel af te dekken door een reductie van medische kosten en verlaging van beheerskosten van in totaal 7,5 miljoen gulden. Het Schommelfonds kan daarnaast 1,8 miljoen gulden aanvullen. Verder wordt er voorgesteld om mensen die een tijdelijke vergunning voor verblijf op Curaçao hebben, uit te schrijven uit de bvz. Met die besparingen zou volgens de

sociale partners het tekort opgelost kunnen worden. Verder stelden de sociale partners voor om per direct te beginnen met de voorbereiding voor een vervangende financieel-duurzame regeling voor de dekking van de basisziektelasten en de sociale partners via het Nationaal Dialoog-platform daarbij te betrekken. "Volgens ondergetekenden moet de structurele oplossing van het 'ziektelastenverzekering' worden gezocht in de richting van het invoeren van een Algemene Ziektelasten Verzekering (bestaande uit een voorzieningenpakket, waarbij de uitvoering geschiedt door meerdere met elkaar concurrerende verzekeraars)." Maar volgens Jardim zijn de maatregelen niet uitvoerbaar. Voor de 1,8 miljoen gulden is al bepaald dat hiervoor een beroep zal worden gedaan op het Schommelfonds. Aan de reductie van de beheerskosten met 7,5 miljoen gulden wordt volgens de minister al gewerkt. Dit is volgens hem de reden waarom de bvz-premie nog niet verhoogd wordt om het

fonds in balans te brengen. Over de maatregelen die betrekking hebben tot de beperking van de bvz-zorg voor buitenlandse werknemers, stelt Jardim dat men buitenlandse werknemers niet uit de bvz kan zetten omdat iedereen die op het eiland woonachtig is, een gelijke behandeling moet krijgen. De conclusie van Jardim was dan ook dat de maatregelen niet uitvoerbaar zijn. Over de brief van de sociale partners was vanochtend veel te doen. Bij de aanvang van de openbare vergadering vroeg MFK-leider Gerrit Schotte wat de Staten met de brief wilden doen. Hierop vroeg Konket of Jardim op de brief kon ingaan, namens de regering. Schotte was hierover niet te spreken. Hij benadrukte dat de brief aan het parlement was gericht, maar constateerde dat de regering deze brief zou gaan antwoorden. Een verzoek van de MFK-leider om de vergadering te schorsen voor overleg van de Statenfractievoorzitters met de sociale partners werd van de hand gewezen. PNP'er Humphrey Davelaar stelde dat deze schorsing voor hem niet nodig was, omdat hij afgelopen zaterdag door de sociale partners uitgenodigd was voor een lunchafspraak, waarbij hij zelf voor zijn eten en drank moest betalen, wat hij ook gedaan heeft.

Witte jas-ceremonie op St Martinus Universiteit



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — Zo'n veertig nieuwe geneeskundestudenten van de St. Martinus Universiteit kregen zaterdagavond een witte jas aan van Pais-leider Alex Rosaria. De studenten die aan de privé-universiteit beginnen aan hun medicijnstudie komen vooral uit de Verenigde Staten en Canada, maar dit jaar zijn er ook studenten uit India en Afghanistan. Na twee jaar theorie op Curaçao, volgen zij het praktische deel van de studie in Amerikaanse ziekenhuizen.

107e verjaardag Dokter

WILLEMSTAD — Wie baas in eigen huis wil zijn, moet de verantwoordelijkheid die hiermee gepaard gaat ook willen dragen. Dit is de boodschap van Alex Rosaria, voorzitter van de stichting Moises Frumencio 'Doktor' Da Costa Gomez, naar aanleiding van de 107e geboortedag van Dokter.

Dokter Da Costa Gomez, een van de grondleggers van de Curaçaose autonomie, werd op 27 oktober 1907 geboren. Hij zette zich in voor de emancipatie van het Curaçaose volk en speelde een belangrijke rol bij de introductie van het universeel kiesrecht op Curaçao, en de totstandkoming van het Statuut van het Koninkrijk der Nederlanden in 1954. Een van de gevlugelde uitdrukkingen van Da Costa Gomez

in de jaren veertig was 'nos ke ta bas den nos mes kas', (wij willen baas in eigen huis zijn). Maar Rosaria benadrukt dat dit geen loze kreet was. "Hij wilde niet de baas zijn in zijn eigen huis zijn zonder rekening te houden met de inwoners of met de eigen bureaus. Het concept van autonomie waar Dokter voor stond was dat je moest strijden om baas in eigen huis te zijn, maar dat je ook je verantwoorde-

lijkheden moest dragen, dat je voor alle inwoners moest zorgen, dat het huis goed bestuurd moest zijn en dat het niet nodig was dat anderen aanleiding hebben om in je huis te komen om orde op zaken te stellen." In zijn boodschap ter gelegenheid van de 107e verjaardag van Dokter doet Rosaria een oproep aan eenieder om de strijd van Da Costa Gomez niet uit zijn context te halen. "Dokter heeft altijd geloofd in dialoog en onderhandelingen. Nooit in oorlog of politiek. Hij was ervan overtuigd dat autonomie verantwoordelijkheid inhoudt." Da Costa Gomez overleed op 22 november 1966.

Abvo-bestuurslid Germain keert zich tegen convenanten

WILLEMSTAD — Abvo-bestuurslid Sandra Germain heeft een kritische brief naar de media gestuurd, waarin ze flink uithaalt naar het bestuur van de ambtenarenvakbond, het vakbondswezen op Curaçao en minister Etienne van der Horst (Bestuur, Planning en Dienstverlening, Pais). De brief is niet in goede aarde gevallen bij het Abvo-bestuur.

Germain stelt benaderd te zijn door tal van ambtenaren en Abvo-leden die niet te spreken zijn over de manier waarop de zes convenanten die de overheidsvakbonden, vertegenwoordigd in het Centraal Georganiseerd Overleg in Ambtenarenzaken (CGOA), zijn aangenomen. De Abvo-leden stemden tegen de convenanten, waarmee de regering structurele besparingen op personeelsuitgaven wil bewerkstelligen. Maar omdat de drie andere vakbonden STRAF (douane), Napb (politie) en SAP (politie en justitieel systeem) voor stemden, werden de convenanten toch aangenomen. In het CGOA, het overlegplatform tussen overheidsbonden en de regering, is afgesproken dat de meerderheid van de bonden bepalend is. Germain kan zich hierin niet vinden en benadrukt in haar brief dat de 'Abvo de in de zes convenanten verankerde haar leden rechtspositioneel benadelende voorstellen heeft afgewezen'. Het is volgens

haar dan ook niet begrijpen 'dat de minister van BPD en de hierboven genoemde vakbonden, STRAF, Napb en SAP, tegen beter weten zich publiekelijk op het standpunt hebben gesteld, dat het merendeel van de betreffende in het GOA vertegenwoordigde vakbondsleden de door de overheid te nemen ingrijpende maatregelen op het ambtenarenapparaat hebben goedgekeurd'. Germain voegt hieraan toe dat het merendeel van de leden in het CGOA niet lid van zijn van de drie vakbonden, die wel akkoord zijn gegaan met de voorstellen, maar bij de Abvo zijn aangesloten. Ze wijst er verder ook op dat niet alle vakbonden die bij het CGOA zijn aangesloten, zich aan de

regels houden die in de wet zijn vermeld. Ze constateert dan ook dat geconcludeerd moet worden dat de voorstellen van de overheid zijn afgewezen, omdat er geen overeenstemming is bereikt in de CGOA. "Immers, de voorstellen van de overheid zijn door de vakbond Abvo, die het merendeel van de betreffende in het GOA vertegenwoordigde vakbondsleden, afgewezen." Germain maakt sinds 2012 deel uit van het Abvo-bestuur. In dat jaar deed zij mee aan de verkiezing voor een functie in het bestuur, terwijl zij het ook opnam

tegen toenmalig en huidige Abvo-voorzitter Wendy Calmes. Zij verloor de voorzittersverkiezingen, maar werd door de leden in het bestuur gekozen. Germain heeft zich altijd verzet tegen de convenanten die de overheidsvakbonden met de regering overeen zijn gekomen. Op de dag dat de Abvo-leden over de convenanten moesten stemmen, stuurde zij een brief naar alle ambtenaren en Abvo-leden waarin zij hun oproep om tegen de convenanten, die mede-onderhandeld waren door haar eigen bestuur te stemmen. De convenanten werden door de leden

verworpen. In een reactie stelt Abvo-voorzitter Wendy Calmes dat het bestuur van de vakbond op de hoogte is van de brief van Germain. "Ik ga er inhoudelijk niet op in, want dit is een interne aangelegenheid. Wij hebben deze brief al intern besproken en als bestuur hebben wij een standpunt over deze brief en tevens hebben wij hierover duidelijke afspraken met Germain over gemaakt. Maar deze brief is nu naar de media gestuurd. Als bestuur zullen wij ons er nogmaals over moeten buigen om tot een nieuw standpunt te komen."

Advertenties Curaçao

MICKY'S
Ka sharta riba (pa tempo limitat)
TIRE 165/70R13
Nafl. 95.- Balansa y instalat
OB inklui
F.D Rooseveltweg 28 Tel: 868-7848
868-0631 Fax: 868-7850

Car Control Curacao
F.D Rooseveltweg 28
Tel: 898-8816 / 515-2896
→ Diagnose met scanner
→ Onderhoud en reparatie alle merken
→ Bestellingen onderdelen NL/USA
→ Gespecialiseerd in Europese auto's

Sokudi
Schonegevelstraat 21
Tel.: 888-8844
Openingstijden:
Maandag tot en met donderdag
van 8 tot 12 / 1 tot 5 uur
MCB: 87114002 / Giro: 1113246
f Sokudi.@outlook.com
Sokudi Korsou

mesoestetic
Lipomassage
BY ENDERMOLOGIE
LPG Lipomassage is the 100% natural technique that makes the impossible possible.
Mesoestetic offers the NEW Cellu M6 Integral (2) 2013
Salinja Galleries unit # 204
T: +599 9 465 3308 / T: +599 9 465 3309
E: mesoesteticcuracao@hotmail.com
F: www.facebook.com/MesoesteticSkinCareClinic

YES! starting soon
Our Holiday Season
with awesome specials & a chance to win **5,000.- CASH!**
Starting October 27th
check out our folder on our website
WWW.WIMCO-BV.COM
f Wimco bv
WIMCO
Yudando Bo Tur Dia
Saliña ☎461.1833 • Sta. Maria ☎869.3050 • www.wimco-bv.com

MultiCard **Cpost International**
Bespaar 7% Sales Tax
Vanuit je eigen huis online shoppen bij winkels in Amerika.
Met PuntoMio en uw Banco di Caribe MultiCard zijn uw aankopen binnen handbereik.
Surf online op <http://cpostint.puntomio.com> en betaal met uw Banco di Caribe MultiCard. Het is eenvoudig, snel en veilig! Cpost International zorgt ervoor dat uw aankopen snel bij u worden bezorgd.
Meer informatie? Kijk op www.bancodicaribe.com & www.cpostinternational.com
MultiCard verkrijgbaar bij Banco di Caribe Saliña | Punda | Otrobanda | Santa Maria en Cpost International Santa Rosa | Groot Kwartier | Punda | Otrobanda | WTC
BANCO DI CARIBE

Geitendiefstal op Bándabou ‘free for all’

WILLEMSTAD — Diverse bewoners van Bándabou hebben de politieke partij PAR benaderd over hun zorgen en ontevredenheid over het stijgende aantal geitendiefstallen op Bándabou. Dat maakt partijleider Zita Jesus-Leito bekend.

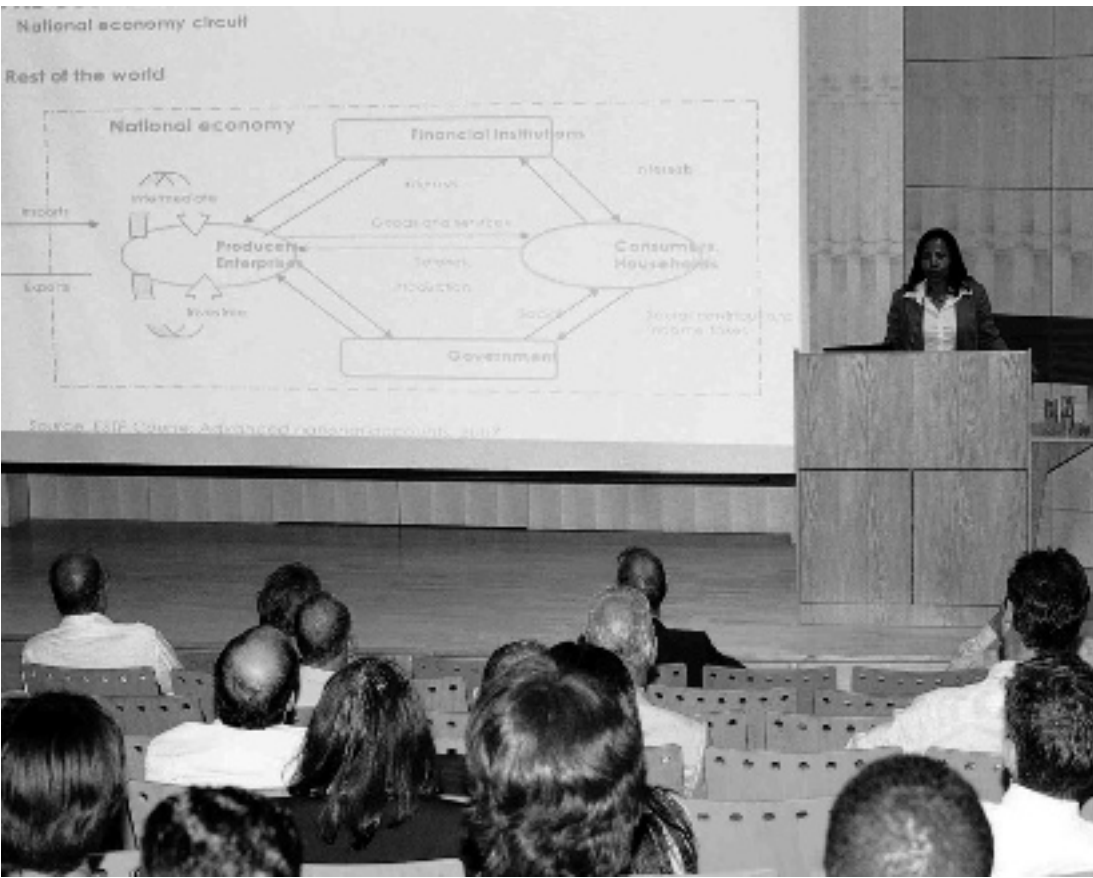
In verband hiermee heeft het Statenlid een brief naar Justitie-minister Nelson Navarro (Pais) gestuurd met diverse vragen hierover, gezien de meesten zaken doen met hun geiten om geld te kunnen verdienen. Diefstal van hun geiten brengt deze bewoners in financiële problemen. Naast diefstal van de dieren, worden de omheiningen ook vernield door de dieven. De bewoners melden aan

de PAR dat zij meerdere malen aangiften hebben gedaan bij de politie, maar het gevoel hebben dat de politie helemaal niets doet hiermee. Ernstiger nog, sommigen doen niet eens aangifte, omdat de overheid toch nonchalant is.

De fractie van de PAR is van mening dat dit een ernstige situatie is, die direct actie vereist. Het is voor de partij ook zorgelijk dat burgers geen vertrouwen meer

hebben in het justitieel apparaat. In verband hiermee wil Jesus-Leito van Navarro weten of hij op de hoogte is van deze situatie en of Bándabou ook een onderdeel is van het masterplan om Curaçao veiliger te maken. Tevens wil zij weten of het team Ta Basta Awor ook bij Bándabou actief is. Navarro moet verder ook aangeven of hij bereid is met het politiekorps te praten om de aangiften op te pakken. Tevens moet de minister uitleggen hoe hij de negatieve perceptie van de bewoners van Bándabou dat de politie toch niets doet, weg te werken.

Hoe meet je de economie?



WILLEMSTAD — Hoe staat het met de economie van Curaçao en hoe meet je dat? Dat was de centrale vraag tijdens een bijeenkomst, afgelopen donderdag, georganiseerd door de Association of Dutch Caribbean Economists, kortweg, de ‘economyclub’. De associatie is bezig met een lezingencyclus over de Curaçaose economie en donderdag stond het meten van de economie centraal. Maureen Blokland (foto), international adviseur economische statistieken, legde uit hoe Nationale Rekeningen tot stand komen. Econoom Rinke Karman van de Kamer van Koophandel liet zien hoe ontwikkelingen grafisch vormgegeven kunnen worden en Chris Jager, hoofd bedrijfsstatistieken van het CBS, presenteerde de resultaten van het laatste conjunctuuronderzoek.

Drugsverkoper aangehouden

WILLEMSTAD — Het team Ta Basta Awor is vrijdagavond een woning in de Kaya Wladimir ‘Coco’ Barentien binnengedrennen voor onderzoek en hield de man R.P.F. (55) aan voor drugsbezit en -handel.

De agenten vonden een grote hoeveelheid drugs, gereed voor verkoop, en contant geld in de woning. Deze zijn in beslag genomen voor nader onderzoek.

Tijdloze beelden



De kunstenaar (r) met een bezoeker.

Omarmd door het Curaçaose landschap maar in een open hoge ruimte tentoongesteld naast haar huis in Grote Berg, exposeert Anna Oltheten haar werken uit 2013 en 2014 de komende week en het weekeinde. Het voelde als een warme omhelzing toen ik aankwam om die vele kleine en enkele middelgrote kunstwerken te mogen aanschouwen. De gesprekken kwamen als vanzelfsprekend na deze eerste ontmoeting met deze figuratieve werken van Anna. Eerst over de verschillende mediamogelijkheden en de effecten ervan op het doek hoewel zijzelf helemaal kiest voor olieverf. Vele van de werken deden mij zo denken aan meerdere werken van

Edvard Munch (1863-1944). De kleuren en vooral ook de golvende lijnen. ‘Balancing act’ is dit volkomen. Ook Oltheten schildert haar figuren met herkenbare delen van de mens zoals de ogen, neus en mond maar veel laat ze ook weg.

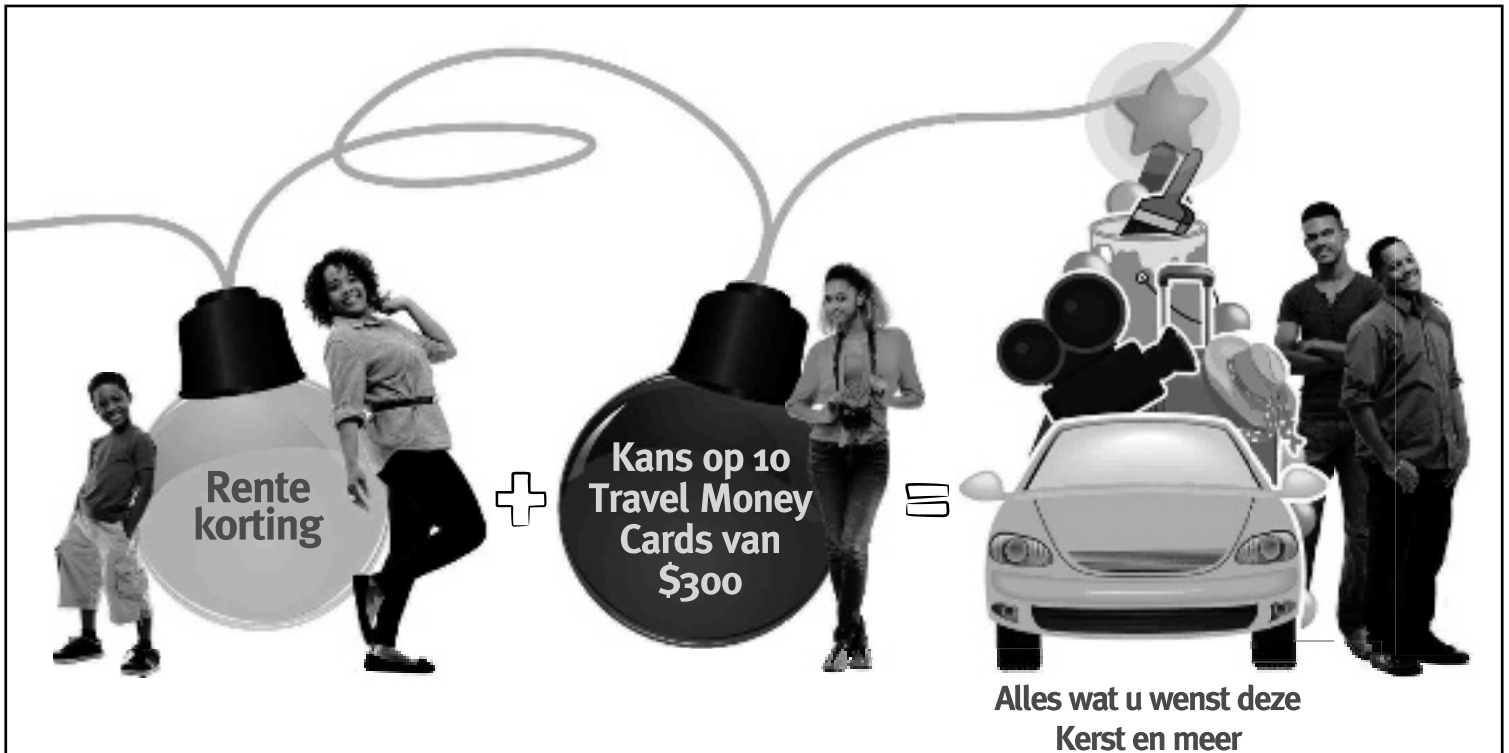
De als het ware kronkelende penseeltrekken scheppen fantasierijke personages in meerdere vormen van symboliek. ‘Very Brave’ is heel sterk, ook ‘Transformation’ bijna een metafoor. Heel bijzonder zijn ook de werken waarbij zij kleine stukken canvas mee gebruikt op het doek waardoor er een driedimensionaal kunstwerk ontstaat zoals ‘Fairy Tale’. De personages glijden als het ware over het doek

met de beweging van een slaapwandelaar die als het ware gevangen is door het lot. De contouren, de grote zwierige streken en het soms tijdloze beeld doen me veel aan Munch denken. De meer dromerige sfeer en de zwevende figuren doen weer denken aan die van Marc Chagall (1887-1985). De

moeite waard om te gaan bezichtigen en zeer betaalbare prijzen. Te bezichtigen doordeeweeks van 14.00 tot 17.00 uur; in het weekeinde van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 17.00 uur in Grote Berg. Het staat aangegeven met een wegwijzer.

Verele Ghering

Advertenties Curaçao



Vervul al uw wensen deze Kerst met een lening van RBC!

Wensen worden vervuld bij RBC!

Bij RBC bent u gegarandeerd van:

- › deskundig advies,
- › aantrekkelijke rente voor uw hypotheek, persoonlijke lening of autolening,
- › een lagere maandelijkse aflossing
- › een vooraf goedgekeurde credit card met een bestedingslimiet van \$1000*

Bel 763-8438, bezoek onze website www.rbc.com of kom langs bij één van de RBC Royal Bank vestigingen.

REGELS EN VOORWAARDEN:
• Deze actie is geldig van 15 oktober tot en met 31 december 2014.
• Gedurende de actieperiode worden 10 winnaars getrokken.
• Winnaars worden eind oktober, november en december 2014 bekend gemaakt.
• Lening worden conform reguliere criteria beoordeeld. Bijzondere voorwaarden van toepassing.
• Kosten van de financiering worden op het moment van aanvraag meegedeeld.

* Geldig alléén voor Visa Classic credit card. Speciale condities van toepassing.

© /™ Trademark(s) of Royal Bank of Canada. Used under licence.



RBC Royal Bank

PURCHASE 1 MONTAGE KIT AND RECEIVE 1 FREE POLY MAX



AVAILABLE IN ALL HARDWARE STORES ON THE ISLAND

TCB gunstig gestemd over groei toerisme in 2014

KRALENDIJK — Hoewel het aantal passagiers dat in de eerste negen maanden van dit jaar per vliegtuig naar Bonaire is gekomen, is gedaald, blijft het TCB toch positief over het eindresultaat dit jaar. In totaal zijn tot en met september 121.620 passagiers aangekomen. Dat waren in diezelfde periode vorig jaar 125.258. De verwachting is dat het aantal passagiers uit de Verenigde Staten en Europa zal blijven groeien. Dat constateert de Tourism Corporation Bonaire (TCB) naar aanleiding van de recente statistische gegevens die het heeft ontvangen via het door de Bonaire International Airport gehanteerde datasysteem.

VS
Uit de Verenigde Staten zijn in de periode tot en met eind september 19.547 passagiers geregistreerd. In dezelfde periode in 2013 waren dat 17.681 bezoekers. Dat is een toename met 10,55 procent, vergeleken met dezelfde periode een jaar eerder. Van de luchtvaartmaatschappijen groeide het aantal passagiers dat vervoerd is door United Airlines met 32 procent. Deze maatschappij heeft dit jaar 12.808 passagiers vervoerd naar het



eiland, vergeleken met 9702 passagiers vorig jaar. Het aantal passagiers dat door Delta Airlines vanaf Atlanta is vervoerd, is gestegen met bijna 4 procent. Deze maatschappij vliegt nu twee keer op vrijdag. Dat blijft zo tot 19 december. Daarna wordt op zaterdag twee vluchten uitgevoerd. De lopende promotiecampagne van de TCB, 'Bonaire Fall Festival Dive, Dine & Discover', helpt hierbij om extra vraag te creëren.

Europa
Bonaire heeft in de afgelo-

pen negen maanden 26.097 passagiers uit Europa verwelkomd, vergeleken met 22.992 vorig jaar. De aankomsten uit Europa zijn gestegen met 13,5 procent. Het aandeel van Arkefly daarin is met 24,22 procent toegenomen, terwijl KLM 9,39 procent meer heeft vervoerd.

Latijns-Amerika en regio
De regionale luchtvaartmaatschappijen zien hun aandeel in het vervoer van passagiers naar Bonaire dalen met 10,18 procent. Dat komt omdat er minder stoelencapaciteit en een te-

rugloop in de verbindingen met Bonaire is, vergeleken met het vorig jaar. Insel Air vertoont wel een stijging van 19,29 procent en Divi Divi van 12,3 procent. In totaal zijn tot en met september 121.620 passagiers aangekomen. Dat waren in diezelfde periode vorig jaar 125.258. TCB voorspelt dat 2014 positief zal worden afgesloten, aangezien het hoogseizoen pas gaat beginnen. De projectie is dat de Europese markt met 10 tot 15 procent zal toenemen en de Noord-Amerikaanse markt met 15 tot 20 procent.

Docenten achter algemeen directeur SGB

KRALENDIJK — Lydia Emerencia, Algemeen directeur van de Scholengemeenschap Bonaire (SGB), krijgt steun voor haar beleid van 74 docenten aan de enige school voor voortgezet onderwijs op het eiland. In een open brief doen zij een algemene oproep om de school de kans te geven om te werken aan de verbetering van de onderwijskwaliteit. "We zijn ervan overtuigd dat iedereen, dus ook onze Algemeen directeur, een eerlijke kans dient te krijgen, geleit op zijn of haar capaciteiten, kwaliteiten, kennis, ervaring, vaardigheden, kortom: competenties. We willen graag blijven werken aan projecten betreffende de verhoging van de onderwijskwaliteit van de SGB. Geef ons die kans", aldus de ondertekenaars van de brief.

Aan de SGB werken in totaal 188 man personeel. Daarvan vallen 141 onder het onderwijzend personeel, waaronder ook het management. "De overige collega's die niet hebben getekend, kunnen ten aanzien van deze punten in de brief positief, neutraal of negatief zijn. Hierover doen we geen uitslatingen", schrijven de opstellers.

De opstellers vinden het onterecht dat Emerencia verantwoordelijk wordt gesteld voor iets dat te wijten is aan de vorige directie. Daarnaast heeft de nieuwe Algemeen directeur een aantal besluiten genomen, die niet door iedereen worden ondersteund. Maar er is weinig of helemaal geen aandacht voor de docenten en leidinggevenden die wel positief gestemd zijn over de nieuwe ontwikkelingen die Emerencia in gang

heeft gezet. "Natuurlijk zijn er ook kritische geluiden naar voren gebracht, vooral als het gaat om het maken van een realistische planning, de haalbaarheid, rekening houdende met verschillen tussen MBO en VO en ook de financiën. Het is allemaal erg ambitieus. De vertaalslag van theorie naar praktijk is nodig", aldus de docenten.

Iedereen heeft het recht om zich te uiten, zeggen de docenten over de ouders die zijn gaan klagen bij de inspectie. Een groep van negentien ouders (ongeveer 1 procent van de totale ouderpopulatie uit een school van 1700 leerlingen) heeft direct een brief naar de inspectie gestuurd, die daar gelijk op in is gegaan. De brief werd gestuurd zonder een officieel gesprek met de directie te hebben gehad en zonder de ouderraad eerst

hiervan op de hoogte te stellen. Deze ouders hebben zelfs een gesprek met de directie afgewezen. Die zijn ongetwijfeld van binnenuit geïnformeerd door leiding of docenten binnen de SGB, constateren de briefschrijvers.

Om een beter beeld van de realiteit te krijgen, moet een situatie vanuit verschillende perspectieven bekeken worden. Een stichting zoals de SGB bestaat uit verschillende stakehouders waarvan een minimale hoeveelheid de kans heeft gekregen zich te uiten over wat er momenteel op de werkvloer ervaren wordt. De docenten zijn van mening dat er belangrijke en betekenisvolle processen zijn opgestart binnen de SGB, waarbij de expertise van onze eigen docenten en leidinggevenden wordt benut. De docenten verdienen respect en een eerlijke kans.

Zij vinden de gang van zaken onacceptabel. Het zou aannemelijker zijn geweest als het SGB-teamleden met deze nieuwe directie werden afgerekend op hun daden, als zij iets langer de tijd hadden gekregen om iets fatsoenlijks neer te zetten met zijn allen, in plaats van zich telkens bezig te moeten houden met de ingezette vete die tegen de algemeen directeur is gericht.

Neergestoken gevangene overgeplaatst naar Nederland

PHILIPSBURG — Een gevangene die in september tijdens een gevecht in de Pointe-Blanche-gevangenis op St. Maarten zwaargewond was geraakt, werd gisteren, naar verluidt onder zware beveiliging, naar Nederland overgevlogen. Het Openbaar Ministerie heeft vanmiddag officieel bekend gemaakt dat het gaat om Carlos Richardson, die momenteel een gevangenisstraf van dertig jaar uitzit. Hij raakte zwaargewond bij een aanval met een kapes tijdens een incident waar Urvin Laurence Wawoe (33), bijgenaamd 'Nuto', bij betrokken was.

Nuto is naar verluidt lid van de Curaçaose bende 'No Limit Soldiers'. Een ander lid van deze bende wordt verantwoordelijk gehouden voor de moord op de politicus Helmin Wiels op Curaçao. Wawoe zit op St. Maarten een straf van acht jaar uit voor het bezit van cocaïne en vuurwapens, het witwassen van geld en betrokkenheid bij een criminele organisatie. Het was duidelijk dat de autoriteiten geen risico's wilden nemen met de veiligheid van Richardson. Een aantal marchassees ging gisteren mee met de KLM-vlucht, terwijl

ook buiten het toestel een aanzienlijke hoeveelheid politiefunctionarissen aanwezig was.

Richardson was vanuit het St. Maarten Medical Center (SMMC) naar een andere plek gebracht zodra hij voldoende was hersteld. De directeur van de gevangenis, Edward Rohan, had destijds bevestigd dat de gevangene uit het SMMC was gehaald en overgebracht was naar een plaats waar voor zijn veiligheid ingestaan kon worden. Rohan weigerde in te gaan op de vraag of de andere locatie waar hij naar

verwees de gevangenis was. "Hij is uit het ziekenhuis verplaatst. Zijn toestand is niet meer kritiek, dus de gevangenisarts en -verpleegster zullen hem verder verzorgen", zei Rohan indertijd. "We hebben in de tussentijd een nieuwe plaats voor hem gevonden." Na het gevecht waren in de gevangenis twee vuurwapens gevonden. Dit leidde tot verontruste reacties vanuit de bewakers, die zich zorgen maakten om hun veiligheid. Minister van Justitie Dennis Richardson kondigde vervolgens aan dat hij een aantal strenge maatregelen bij het instituut zou introduceren om zwakke plekken in beveiliging aan te pakken die het binnensmokkelen van wapens in de gevangenis mogelijk hadden gemaakt. Richardson zit vast in verband met twee moorden, een poging tot moord en een poging tot doodslag als huurmoordenaar in de beruchte Vesuvius-zaak.

Venezuela wil 'buitenlandse' smokkelaars uitzetten

CARACAS — De Venezolaanse regering wil de paspoorten intrekken van handelaren en speculanten van buitenlandse komaf, die betrokken zijn bij smokkelhandel. Dat meldt *La Chispa*.

Een regeringswoordvoerder heeft dit zaterdag bevestigd. Het idee om Venezolanen van buitenlandse oorsprong hun nationaliteit te ontnemen is het nieuwste wapen in de officiële strijd tegen de

goederenschaarste en smokkelhandel.

"In de smokkelhandel is een grote groep mensen van oorspronkelijk buitenlandse afkomst actief. Vanwege de schade die hun handel ons toebrengt lijkt het ons niet meer dan billijk te bekijken of we paspoorten en tijdelijke verblijfsvergunningen kunnen intrekken", aldus regeringsfunctionaris Andrés Eloy Méndez in een televisietoespraak. Méndez kondigde aan dat de over-

heid met ingang van volgende week door het hele land inspectierondes gaat houden, waaraan ook ambtenaren van de migratie- en naturalisatiedienst deelnemen.

In zijn toespraak wees Méndez erop dat Venezuela 'sinds lang' bestemming is voor mensen uit de Amerikaanse regio, Europa en het Midden-Oosten. "Ondanks dat de meeste hardwerkende, welwillende burgers zijn, kiest een minderheid

ervoor onze economie te beschadigen. Dat accepteren we niet."

De aankondiging van Méndez werd met hoon ontvangen op de sociale media. In reacties werd verwezen naar de vermeend Colombiaanse afkomst van president Maduro. "Dé buitenlander die onze economie verziekt is natuurlijk Maduro! Eruit met hem!", aldus een reactie op *LaPatilla*. Anderen vroegen: "Wil de ware Venezolaan opstaan?"

Verhoging levensstandaard morgen in Eilandsraad

KRALENDIJK — De Eilandsraad van het Openbaar Lichaam Bonaire komt morgenavond bijeen voor twee vergaderingen. Om 19.00 uur om onder meer de tweede begrotingswijziging voor het dienstjaar 2014 te behandelen en daarnaast een tweetal benoemingen bij de Griffie van de Raad. Om 20.00 uur begint de besluitvormende raad over het sociale welzijn van de Bonairiaanse samenleving in het algemeen en concrete acties ter verhoging van het levensniveau voor degenen met een minimuminkomen. Deze vergadering komt bijeen op verzoek van de fractie van de Partido Demokrátko Boneriano (PDB).

De besluitvormende Raad van morgenavond volgt op de meningsvormende Raad over het Nibud-rapport, dat al in de vergadering van 14 oktober jongstleden werd behandeld, ook op verzoek van de PDB. In die vergadering staakte de stemming over een motie van de oppositie, waarin de Eilandsraad werd uitgenodigd om het Nibud-rapport, 'Minimumvoorbeeld begrotingen voor Bonaire' aan te nemen en het Bestuurscollege om het rapport te actualiseren op prijzen en hoeveelheid producten van het basislevensmiddelenpakket. Dit zou afgestemd moeten worden op de prijsopnamen van het Centraal Bureau voor de Statistiek ter bepaling van de inflatie

op het eiland. Deze motie is in herstemming in de vergadering van 21 oktober door de meerderheid in de Raad verworpen, omdat de meerderheid van mening was dat het rapport niet behandeld kon worden, zonder eerst de mening van de maatschappelijke geledingen te hebben gehoord. Daarvoor in de plaats heeft de Eilandsraad in diezelfde vergadering een motie aanvaard, waarin het College dringend wordt aangeraden om onmiddellijk de weg te bewandelen om tot een dialoog te komen met de maatschappelijke geledingen, om de meningen te peilen over het rapport. Daarna dient het rapport met een begeleidend stuk

waarin de posities van de sectoren zijn verwerkt en een planning van het traject om tot vaststelling van het rapport te komen. De PDB stelt in haar verzoek om het punt opnieuw te agenderen voor morgenavond, dat gepensioneerden, onderstandtrekkers en mensen met een minimumloon, dagelijks moeten vechten om het hoofd boven water te houden. De ouderen krijgen een AOV van 577 dollar per maand, terwijl volgens het rapport, een minimuminkomen van 1451 dollar nodig is om rond te komen. Een alleenstaande vrouw krijgt 200 dollar aan onderstand, maar zou volgens het rapport 1472 dollar nodig hebben en het minimumloon is 802,48 dollar, terwijl dit 1472 dollar zou moeten zijn om fatsoenlijk te kunnen leven. Volgens de PDB-fractie zou er een meerjarenplan op tafel liggen waarin concreet wordt aangegeven hoe samen met Nederland wordt gewerkt aan het wegwerken van de immense sociale achterstand. De Eilandsraad zou graag kennis willen nemen van dat plan.

Advertenties Curaçao

Beheer van bedrijfsvoertuigen

Datum: 30 oktober as
Tijd: 14:00 - 15:00 u
Locatie: via internet
Onderwerpen: Registratie van beheer en onderhoud

- Stamgegevens vastleggen
- Registratie van documenten
- Bijhouden van brandstofverbruik
- Plannen van services en keuringen
- Rapportage over service en reparatiekosten

Dit online seminar is gratis, registratie is wel verplicht via webinars@nscnv.com.
Voor info: 511-1546

powered by **TOPdesk**

MADONNA
a distinctive difference
One Place for Fashion
you can't resist...

Breedestraat 107 - 462-9005 • Columbusstraat 8 - 461-8569

HALLOWEEN
New Collection

Hende muhe,
hende homber
One size,
Big size i mucha
chikitu.

Accesorio, Handschoen,
Peluka, Pechi di Pirata
i Masker

Our traditional Christmas campaign has started

Whirlpool
Dishwasher
220v / 50hz
* A+++Plus
* 6th Sense
* Power Clean and Power Dryer
From Nafl. **1099,-**

FRIGIDAIRE
Washer/Dryer Combo
220v / 50hz
* 6 kilo / 1000 rpm
* Electric dryer
* Heavy Duty Combo
Nafl. **1499,-** Combo price

OASIS
Water Friendly Solutions
220v / 50hz
Available, Wall mounted Floor Standing

WESTPOINT
Front load automatic washer
5 kilo
Nafl. **799,-**

7 kilo, 1200 rpm
Nafl. **899,-**

polytronica
Schottgatweg Oost 14, Tel.: 7365785 - 7365787 - Fax: 7371198. Email: polytronica@ct-inter.net

Our campaign of 10 month "BON" has started

Come pick up our colourful year end folder.

‘Weinig jongeren naar stembus Oekraïne’

KIEV — De opkomst bij de parlementsverkiezingen in Oekraïne gisteren was beduidend lager dan bij de presidentsverkiezingen eerder dit jaar. Dat zegt de Nederlandse europarlementariër Kati Piri (PvdA), die daar aanwezig was als waarnemster. Waarschijnlijk heeft nog geen 40 procent van de stemgerechtigden een stem uitgebracht.

Piri, die laat weten dat de verkiezingen rustig zijn verlopen, noemt als reden voor de lage opkomst dat vooral jongeren zijn thuisgebleven. Ze hebben weinig vertrouwen in de politiek. “Tel daarbij op dat veel mensen het politieke systeem niet snappen. Het is niet transparant.” Er deden veel partijen en kandidaten mee die onbekend zijn bij de kiezers. Volgens Piri werkt dit mogelijke fraude in de hand. Ze wil dan ook dat de kieswet wordt versimpeld.

Als waarnemster bezocht Piri gisteren twaalf stembureaus in de stad Odessa. Ze sprak daar onder meer met kiezers en was aanwezig bij het tellen van de stemmen. In de twee oostelijke regio's waar het regeringsleger oorlog voert tegen pro-Russische rebellen, Donetsk en Loegansk, werd niet gestemd. In de eveneens in het oosten

gelegen steden Charkov en Dnjepetrovsk waren de stembussen wel geopend. Collega-EU-parlementariërs lieten weten dat zich daar evenmin problemen hebben voorgedaan.

Coalitie

Hoewel de stemmen in Oekraïne nog worden geteld, heeft president Petro Porosjenko al aangekondigd in gesprek te willen met mogelijke coalitiepartners. Pro-Europese partijen, met de lijst van Porosjenko voorop, hebben volgens exitpolls de beste kaarten om de verkiezingen te winnen. Voor de president reden genoeg om niet op de uitslag te wachten en alvast te gaan praten met andere partijen.

Volgens de Oekraïense leider is geen tijd te verliezen. “We hebben tien dagen om de beste regering te creëren voor Oekraïne, omdat geen



Photo:AFP

De opkomst bij de parlementsverkiezingen in Oekraïne gisteren was beduidend lager dan bij de presidentsverkiezingen eerder dit jaar. Waarschijnlijk heeft nog geen 40 procent van de stemgerechtigden een stem uitgebracht.

andere regering klaar is voor de uitdagingen waar het land nu voor staat”, zei Porosjenko. De president noemde de partij van de eveneens pro-Europese premier Arseni

Jatsjenjoek als een mogelijke partner. Zijn groepering kan volgens de exitpolls rekenen op zo'n 21 procent van de stemmen. Het blok van Porosjenko zou de steun krij-

gen van 23 procent van de kiezers.

De eerste voorlopige cijfers over de verkiezingsuitslag worden vandaag verwacht.

Thailand verbiedt populaire full moon-feesten

BANGKOK — Toeristen in Thailand die zich verheugden op de bekende full moon-feesten, komen bedrogen uit. Deze zijn namelijk sinds vandaag verboden, naar aanleiding van de moord op twee Britse backpackers vorige maand. De feesten zijn ook populair bij veel jonge Nederlandse toeristen.

Gouverneur Chatpong Chatputhi liet vandaag weten dat alle strandfeesten per direct zijn verboden, op het vollemaansfeest op het eiland Koh Phangan na. Hij wil

met het verbod het imago van het toerisme in de regio verbeteren. Daar horen volgens hem geen feesten bij die vaak uit de hand lopen. Hij is bang dat toeristen die voor hun rust naar de eilanden komen, door de moord wegblijven. David Miller (24) en Hannah Witheridge (23) werden in september vermoord op het toeristische eilandje Koh Tao, toen ze van een feest naar hun vakantiewoning liepen. De moord leidde tot grote ongerustheid in Thailand waar zeker 10 procent van de economie om toerisme draait.

Frelimo blijft aan de macht in Mozambique

MAPUTO — De regerende Frelimopartij heeft opnieuw de verkiezingen in Mozambique gewonnen. Dat blijkt uit voorlopige resultaten die dit weekeinde werden vrijgegeven door de nationale kiescommissie. De partij is al aan de macht sinds het land in 1975 onafhankelijk werd. Frelimo-voorman Filipe Nyusi mag zich nog niet tot

president laten uitroepen, omdat het Constitutioneel Hof de uitslag nog moet ratificeren. Hoewel de oppositie klaagt dat sprake was van fraude, zeggen internationale waarnemers dat de stembusgang op 'acceptabele' wijze is verlopen. Oppositieleider Afonso Dhlakama stelde de resultaten aan te vechten, maar beloofde daarbij geen geweld te zullen gebruiken.

Aanklager Pistorius in hoger beroep

PRETORIA — De Zuid-Afrikaanse aanklager heeft vandaag op Twitter laten weten in hoger beroep te gaan tegen de straf van Oscar Pistorius.

Pistorius kreeg vorige week vijf jaar gevangenisstraf opgelegd. De aanklager had minimaal tien jaar geëist. “De minimumstraf waarmee de samenleving akkoord zou gaan, is tien jaar”, zei aan-

klager Gerrie Nel eerder deze maand. Daarnaast gaat de aanklager er tegen in beroep dat Pistorius is veroordeeld voor doodslag. De aanklager legde hem moord ten laste, maar daar ging de rechter niet mee akkoord. De gehandicapte topatleet kreeg de straf, omdat hij vorig jaar zijn vriendin Reeva Steenkamp had doodgeschoten.

Australië weigert reizigers uit ebolalanden

SYDNEY — De Australische regering verleent geen visa meer aan reizigers uit Guinee, Sierra Leone en Liberia. Dat zei minister Scott Morrison van Immigratie vandaag tegen de Australische tv-zender ABC. Op die manier wil het land een mogelijke epidemie tegengaan.

Reizigers met een perma-

nent visum moeten drie weken in quarantaine voordat ze naar het land mogen reizen. Van mensen die al een tijdelijk visum hadden gekregen, maar nog niet naar Australië zijn gereisd, wordt het visum ingetrokken.

In augustus verscherpte Australië al de controle op luchthavens voor reizigers uit de West-Afrikaanse landen.

Jordanië: Vredesverdrag met Israël in gevaar

TEL AVIV — Jordanië heeft Israël zondag gewaarschuwd dat het twintig jaar oude vredesverdrag tussen beide landen onder druk staat door de aanhoudende bouw van Joodse nederzettingen in bezet gebied. Ook de pogingen om de religieuze status van een belangrijk islamitisch heiligdom in Jeruzalem te veranderen, stuut Jordanië tegen de borst.

“Al deze acties zijn in strijd met het internationale recht en met het internationaal

humanitair recht en als er niets verandert, zal het verdrag in gevaar komen”, aldus Walid Obeidat, de Jordaanse ambassadeur in Israël.

Extreem rechtse Israëli's zouden een plein in de buurt van de al-Aqsa moskee in Jeruzalem heilig willen verklaren voor joden vanwege twee tempels. De al-Aqsa moskee geldt als het belangrijkste heiligdom voor moslims, na de Ka'aba in Mekka en de Moskee van de Profeet in Medina.

Tweede dode door aanslag Jeruzalem

JERUZALEM — Een 22-jarige vrouw die gewond raakte toen een Palestijnse man woensdag met een auto inreed op mensen bij een metrostation in Jeruzalem, is gisteren overleden. Daardoor komt het aantal dodelijke slachtoffers door de aanslag op twee, aldus de politie.

Een drie maanden oude baby was woensdag al om het leven gekomen bij wat de politie een terroristische

aanslag noemde. De 22-jarige vrouw uit Ecuador was in Israël als toerist. De dader is door de politie doodgeschoten.

Na de aanslag was het 's avonds onrustig in de wijk Silwan, waar vooral Palestijnen wonen. Inwoners raakten in gevecht met de politie en gooiden met stenen en brandbommen. Ook werden de veiligheidsmaatregelen aangescherpt in de Israëli-sche hoofdstad.

Egyptische blogger weer opgepakt

CAIRO — De Egyptische activist en blogger Alaa Abdel Fattah die op borgtocht vrij was, is vandaag weer opgepakt. Hij wordt opnieuw berecht. Abdel Fattah was in juni door een rechtbank in Caïro tot vijftien jaar cel veroordeeld onder meer wegens schending van een wet die demonstraties beperkt. Dat vonnis was vernietigd.

Abdel Fattah was een van de eerste en belangrijkste

politieke bloggers van het land. Hij verwierf bekendheid met zijn acties voor democratie en tegen de autoritaire regering van toenmalig president Hosni Mubarak. De blogger kreeg daar in 2006 en 2011 korte celstraffen voor. Zijn internetactivisme droeg bij tot de val van Mubarak in februari 2011. De nieuwe militaire machthebbers zetten hem eind november vorig jaar weer vast.

Duitse zehonden bezweken aan vogelgriep

BERLIJN — Een groot deel van de ernstig zieke of gestorven zehonden aan de Duitse Noordzeekust en Waddenzee was besmet met een vogelgriepvirus. Wetenschappers hebben in de kadavers van de zehonden de variant H10N7 van het virus aangetroffen.

Dat heeft een woordvoerder van het Duitse Nationaal Park Waddenzee dit weekend laten weten. Sinds begin oktober zijn op de stranden van de eilanden Helgoland, Sylt, Amrum en Föhr circa 500 dode of zeer zieke zehonden aangetroffen.

Een woordvoerder van Zeehondencentrum Ecomare op Texel meldde begin deze week dat het gaat om een heel lokale epidemie, die zich beperkt tot de eilanden voor de kust van de Noord-Duitse deelstaat Sleeswijk-Holstein.

Bejaarde (81) veroordeeld voor doden inbreker

HAMBURG — In een zaak die in Duitsland veel stof heeft doen opwaaien, is vandaag een 81-jarige gepensioneerde veroordeeld voor het doodschieten van een zestienjarige inbreker. Het Openbaar Ministerie en de verdediging hadden om vrij-spraak gevraagd.

De man was thuis in Sittensen overvallen door vijf gemaskerde mannen. Hij raakte daardoor in doodangst, temeer omdat eerder in de buurt iemand was gedood bij een overval. Maar volgens de rechtbank had de man op de benen moeten mikken om niet het hart van de inbreker te raken. Ook werd het de man aangerekend dat de inbrekers al op de vlucht waren geslagen toen de man schoot.

‘Schutter Ottawa gaf motief aanslag in video’

OTTAWA — De man die vorige week een Canadese militair doodschot in Ottawa, zou kort voor de aanval een video hebben opgenomen. Dat berichtten Canadese media gisteren.

Een bron rond het onderzoek liet *CBC News* weten dat schutter Michael Zehaf-Bibeau op de beelden verwijst naar het Canadese buitenlandbeleid als reden voor de schietpartij. Ook zou de man Allah prijzen. De politie heeft het beeldmateriael

nog niet openbaar gemaakt, maar liet weten 'overtuigend bewijs' in handen te hebben dat Zehaf-Bibeau politieke en ideologische drijfveren had. Volgens de moeder van de schutter was de aanval vooral een 'wanhoopsdaad'. Zehaf-Bibeau zou mede door

drugsgebruik ernstig in de war zijn geweest. Hij wilde volgens zijn moeder studeren in Saudi-Arabië, maar de autoriteiten bleven zijn vertrek verhinderen. “Hij was gek en had het gevoel dat hij in de val zat. Zijn enige uitweg was de dood”, schreef Susan Bibeau, die niet denkt dat haar zoon werd gedreven door een 'grote ideologie of politiek motief'.

Aantal gewonden bij betoging Keulen loopt op



Photo:AFP

Naast de Dom waren gisteren duizenden Duitse voetbalhooligans en antifascistische tegenbetogers aan het protesteren wat uiteindelijk is uitgelopen in botsingen tussen de hooligans en de politie.

KEULEN — Het aantal gewonden als gevolg van de uit de hand gelopen betoging in Keulen gisteren is opgelopen tot veertien, van wie dertien agenten. De regionale krant *Kölner Stadt-Anzeiger* rept over een 'veldslag' naast het centraal station met 'onbeschrijfelijke taferelen'. Volgens de Duitse krant *Bild* is de situatie in het centrum van Keulen 'volledig buiten controle geraakt' bij de botsingen tussen hooligans en politie.

Het treinverkeer was deels ontregeld door de onrust rond het centraal station. De politie probeerde de veelal stomdronken hooligans, die uit diverse plaatsen in Duitsland waren gekomen, in kleine groepjes naar treinen te begeleiden. Ook daarbij kwam het steeds weer tot incidenten. De politie heeft enkele arrestaties verricht,

maar moest veel arrestanten uit gebrek aan menskracht weer vrijlaten.

Naast de Dom waren gisteren duizenden Duitse voetbalhooligans samengekomen om te protesteren tegen radicaal islamisme, onder het motto 'hooligans tegen salafisme'. 2000 antifascistische tegenbetogers zetten zich

in voor tolerantie, onder het motto 'Samen tegen racisme én religieus fundamentalisme'. Het kwam al gauw tot geweld: de hooligans bekogelden de politie met vuurwerk, flessen en stenen. Een politiebuisje werd omgegooid. De politie zette knuppels, peperspray, waterkanonnen en pantservoertuigen in om de orde te herstellen.

Hooligans riepen leuzen als 'Buitenlanders het land uit!'. Agenten probeerden de twee betogingen aan weerskanten van het centraal station gescheiden te houden. Boven het centrum van de Rijn-

landse metropool werd een helikopter ingezet.

De politie vroeg burgers alleen naar het centrum te komen als het echt nodig was, in verband met de vechtpartijen. Agenten zorgden er in eerste instantie wel voor dat treinreizigers het station konden bereiken. Premier Hannelore Kraft (SPD) van de deelstaat Noord-Rijnland-Westfalen (NRW) toonde zich bezorgd over de oplopende spanningen. Volgens een politiefunctionaris is er lang niet meer zo'n escalatie van geweld geweest in NRW: “Dat is toch meer iets voor Berlijn of Hamburg.”



E slogan di e accion di e aña aki ta

**“Wees voorzichtig,
je gezichtsvermogen is gewichtig!!”**

Vrouw vangt ruim 2 ton voor presse-papier

Een Britse vrouw heeft een financiële klapper gemaakt met de verkoop van een klein beeldje van een paard dat is bedoeld als presse-papier, iets zwaars om een stapel papieren in bedwang te houden. Haar man kocht het beeldje van jade zo'n vijftig jaar geleden in Hongkong voor net geen 90 euro en de vrouw heeft er op een veiling afgelopen week ruim 215.000 euro (490.000 gulden) voor gekregen.

Volgens *Western Daily Press* had de Britse geen flauw idee dat het paardje zoveel geld waard was. Het ding had ze al vijftig jaar in de kast staan en ze was er eigenlijk wel op uitgekeken.

Brit met 26 kinderen krijgt gratis geld

Peter Rolfe heeft het een beetje gehad met de gemeente in het Engelse Newport. De 64-jarige Brit heeft 26 kinderen – bij vijftien verschillende vrouwen – en beklaagt zich over de beperkte ruimte in zijn huurhuis. Omdat de gemeente geen grotere woning voor hem in de aanbidding heeft, krijgt Peter nu een 'goedmaakfoo' van ruim 1200 euro. En dat valt dan weer totaal verkeerd bij de rest van Newport. "We wachten al jaren op een groter huis. Ik zal wel dood zijn voordat ze ook maar hun best gaan doen om iets voor ons te vinden. Maar, vooruit, 1200 euro is niet slecht hoor, het helpt", aldus Peter in *Daily Star*. Volgens de krant is het niet het eerste zakje geld dat Peter van de overheid krijgt. In totaal

ontvangen de Brit en zijn enorme gezin circa 40.000 euro aan bijstand. En dat al een behoorlijke tijd, aangezien Peter sinds zijn tienerjaren niet meer heeft gewerkt. In totaal zou de familie Rolfe al zo'n 750.000 euro aan belastinggeld hebben opgestreken. Andy Silvester van de Taxpayers Alliance reageert furieus op het goedmakertje van de gemeente voor Peter. "Mensen met een baan moeten drie keer nadenken of ze wel aan extra kinderen willen beginnen of dat ze een huis kopen. Ik zie niet in waarom dat voor uitkeringstrekkers anders zou moeten zijn." Het Britse parlamentslid Anne Widdecombe heeft Peter inmiddels de 'meest waardeloze vader van Groot-Brittannië' genoemd.

Dronkenlap kruipt bij vreemde man in bed

Een man uit de Amerikaanse plaats Clinton was zondagochtend onaangenaam verrast toen hij een dronken kerel in zijn bed aantrof. De 26-jarige Tyler Sullivan had te diep in het glaasje gekeken en was het verkeerde appartement binnengelopen. Tyler rommelde midden in de nacht aan de voordeur. De bewoner van het appartement dacht dat het zijn vrouw was. Tyler stapte vervolgens stomdronken het bed in bij de man. Uren later kreeg de bewoner van de flat pas door wat er aan hand was toen hij zich omdraaide en zag dat het niet zijn vrouw was waar hij tegenaan lag. Boos en geschrokken sommeerde de man Tyler te vertrekken, maar die zag dat helemaal niet zitten. In een poging de beschonken Tyler



Foto: Shutterstock

uit zijn appartement te werken, helde de man de politie. Tyler vertelde de agenten dat hij zich niet kon herinneren wat er was gebeurd en dat hij dacht dat hij in zijn moeders appartement was,

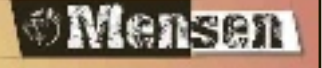
dat in hetzelfde gebouw zit. De politie pikte het smoesje niet en arresteerde Tyler, die binnenkort moet voorkomen voor inbraak en verstoring van de openbare orde, meldt de lokale omroep *WFSB*.



Ook iets leuks voor de Mensen pagina ?

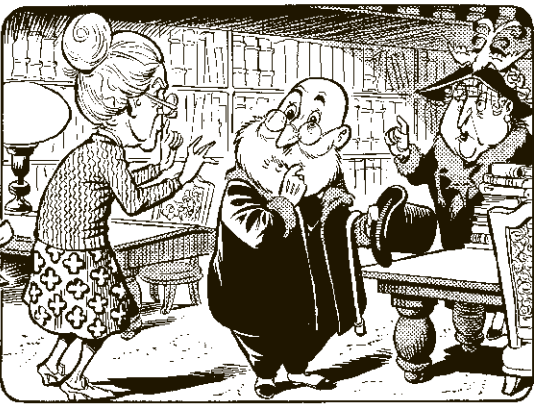
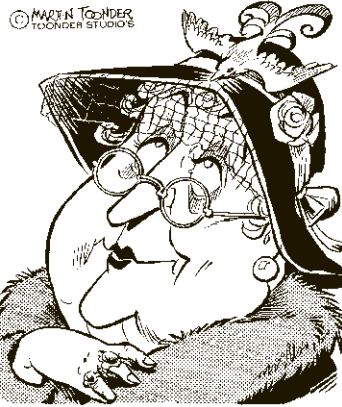
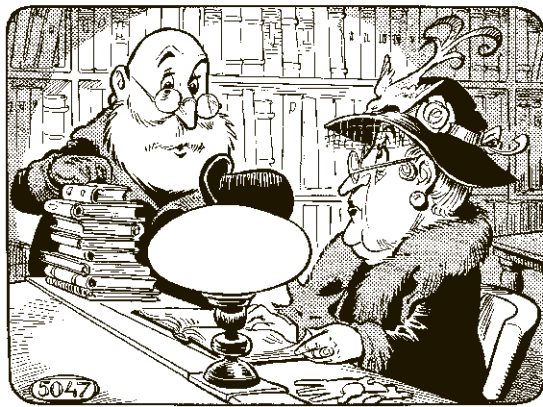
Een jubileum, diploma of benoeming te melden? Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina!

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: redactie@amigoe.com o.v.v. "Mensen"



Koning Hollewijn en de Aanslager

Door Marten Toonder



Hollewijn keek verrast naar de dame die alle boeken over astrologie had geleend. "Merkwaardig," overwoog hij. "Zou ze al die lectuur tegelijkertijd doornemen? Vragen doet geen pijn, al kan het antwoord soms hard aankomen." Zo peinzend begaf hij zich naar de lezeres en nam beleeft zijn hoed af. "Het spijt mij dat ik u stoort," sprak hij. "Maar zou ik misschien een van die boeken kunnen inzien? Ik wil me graag verdiepen in de horoscopia, ziet u?" "Ach!" riep de aangesprokene uit. "Bent u een zoeker? Wat aller-aardigst. Maar het lezen van de sterren is niet iedereen gegeven.

Ware kennis staat niet in boeken. Alleen ingewijden weten." "Sssst!" siste de bibliothecaresse, die achter haar balie van daan was gekomen.

"Het is verboden om hier te spreken. U stoort!" "Het is merkwaardig," mompelde Hollewijn. "Het komt me voor dat wij niemand storen dan onszelf. Wij zijn de enige bezoekers. Maar aan de andere kant..." "Komt u toch mee, meneer," sprak Coba Mork opstaande. "Deze sfeer is niet verheffend voor fijne trillenden. In mijn huis kunnen wij rustiger spreken. Zal ik u voorgaan?"

Mensen

Fruitexperts kweken 'sprankelende appel'



Foto: Shutterstock

Onderzoekers hebben 's werelds eerste sprankelende appel gekweekt. Bij het eten van het stuk fruit komt heel veel bruisend sap vrij, waardoor het net lijkt alsof je een slok appelsap met prik binnenkrijgt. Het sap van de Paradis Sparkling-appel bruist alleen in je mond. Dus bij het persen van het stuk fruit gebeurt niets. "Het heeft een zachte structuur, met een knapperige bijt. De appel heeft hele grote cellen

die opengaan in je mond, waardoor veel zuur en suiker vrijkomen en het gevoel creëert van frisdrank", legt Robert Maierhofer, productiemanager van kweekbedrijf Lubera, uit aan *Mirror*. De 'sprankelende appel' ontstaat echter niet zo maar. Jaren van onderzoek gingen eraan vooraf. Sterker nog: de val van de Berlijnse Muur speelt een rol in de totstandkoming van het stuk fruit. Na de val van de

Muur kon Lubera namelijk naar Oost-Duitsland waar ze de zoete Resi-appel vonden die vervolgens gekruist kon worden met de knapperige Pirouette-appel. De appels moeten vanaf het voorjaar van 2015 in de winkels liggen. Maar de appelfanaten die niet kunnen wachten, kunnen alvast een appelboom aanschaffen voor 43 euro. Lubera heeft namelijk al zo'n 100 bomen in voorraad die het bijzondere stuk fruit dragen.

Ford Fiesta-vrouw krijgt boetes Porsche

Angelica Bolinius uit de Vlaamse provincie Limburg heeft een Ford Fiesta, maar blijft boetes en aanmaningen ontvangen die voor de eigenaar van een Porsche Carrera zijn bedoeld. In *Het Laatste Nieuws* klaagt de eigenaresse van de Ford Fiesta: "Ik heb twee aanmaningen gekregen. Deze keer moet ik 30 euro betalen, omdat ik op 12 september zogenaamd te lang had geparkeerd in De Burburestraat in Antwerpen. De andere brief is opnieuw een aanmaning, voor de boete van 29 april 2013 in de Van Orleystraat in Brussel." De Porsche is nota bene eigendom van Joy Donné, de nieuwe kabinetschef van de minister van Binnenlandse Zaken Jan Jambon, tot voor kort burgemeester van Brasschaat. Op de kentekenplaat aan de voorkant van de Porsche waren twee cijfers verwisseld: 607 in plaats van 670. Daardoor reed hij rond met dezelfde combinatie als die op de Ford Fiesta van de Limburgse. De politie van Brussel had de vrouw van de Fiesta al toegegeven dat er ergens iets fout ging en dat ze de boetes niet hoeft te betalen. Pas sinds kort weet ze wie de eigenaar van de Porsche is, omdat die tijdens de onder-

handelingen voor de nieuwe Belgische regering partijvoorzitter Bart de Wever van N-VA had opgepikt. Het was Belgische media niet ontgaan dat de particulier chauffeur van de partijleider twee verschillende kentekens had. Sindsdien weet Angelica wie verantwoordelijk is voor de prenten die bij haar op de deurmat vallen. Ze hoopt dat de kabinetschef zijn boetes alsnog betaalt. "We gaan het onderling regelen", belooft Donné.

Baby van 6 weken in schoonheidswedstrijd

Een Britse moeder heeft haar ongeboren baby ingeschreven voor een schoonheidswedstrijd. Zes weken na de geboorte werd haar dochter Luna voor het eerst op haar uiterlijk gekeurd. Dat is een Brits record.

Amanda Collins uit Irvine was twintig weken zwanger toen ze de briljante ingeving kreeg om het meisje mee te laten doen aan de UK Princess and Prince International Beauty Pageant. "Ik zag de echo-beelden en wist gewoon dat ze een spetter was", legt de 28-jarige vrouw uit aan *Daily Mail*.

De organisatie twijfelde geen moment over het toelaten van de extreem jonge deelnemster, vertelt Amanda. "Ze vonden het hartstikke leuk dat ik Luna al voor haar geboorte had aange-

meld", zegt ze trots. Blijkbaar viel de kleine meid in de smaak bij de jury, want Luna eindigde als tweede.

Vier weken later greep de baby ook de tweede plek in de Miss Dreams UK-verkiezing. Het is maar de vraag of ze er zelf veel van meekrijgt. "Luna hoeft alleen maar in mijn armen te liggen en te lachen terwijl ik over de catwalk loop. Ze geniet er heel erg van en ik ook. En daar gaat het om."

Hoe dan ook, voor Luna lijkt een prachtige carrière in het verschiep te liggen. Ze heeft zelfs al een eigen agent, Sara Collins. Volgens haar is het helemaal niet raar dat ongeboren kinderen al een schoonheidswedstrijd op de planning hebben staan. "Dit is heel normaal voor baby's", zegt Collins.

Dronken James Bond-fan krijgt pizza op bed



Foto: Shutterstock

Een bezopen Brit, die we alleen kennen als Dave, heeft van een lokaal pizzabedrijf misschien wel de beste service ooit gekregen. Omdat hij met een enorme kater in bed lag, was Dave volgens *Mirror* niet in staat om de deur uit te gaan om eten te halen. Sterker nog, hij was zo lam dat zelfs het open-doan van de deur hem te veel was. Gelukkig voor de Brit was de pizzakoerier zo vriendelijk om hem op bed te bedienen.

Na zijn bestelling te hebben geplaatst, stuurde Dave nog

een sms'je naar de koerier. "Ik lig straalbezopen in bed. Kom gerust binnen, loop vervolgens langs de keuken en door de woonkamer. Ga daarna linksaf en de kamer met de dubbele deuren is mijn slaapkamer. Ik lig in mijn ondergoed James Bond te kijken, schrik dus niet."

Wonder boven wonder werd het verzoek van Dave niet weggelachen door de koerier, maar uiterst serieus genomen. Een paar minuten na zijn sms stond er een dame naast zijn bed met in haar handen een lekkere pizza.

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Tina's groove

By Rina Piccolo



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Euro

Verlies

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen stonden vandaag in de middaghandel op verlies. Overal in Europa stonden aandelen van grote banken onder druk, waarbij vooral in Zuid-Europa de verliezen flink op liepen.

In Amsterdam hield de AEX het verlies nog redelijk beperkt, met een min van 0,3 procent tot 395,03 punten. De MidKap zakte 1 procent tot 585,52 punten. De FTSE in Londen leverde 0,4 procent in, terwijl de beurzen in Parijs en Frankfurt 0,7 en 0,9 procent verloren. In Madrid en Milaan gaven de hoofdgraadmeters circa 1,5 procent prijs. In Athene liep het verlies op tot 3,5 procent. Ook in Frankfurt, Londen en Parijs gingen aandelen van grote banken onderuit. Société Générale verloor 3 procent, terwijl Deutsche Bank, Lloyds, Royal Bank of Scotland, Barclays, Crédit Agricole en BNP Paribas 1 tot 2 procent inleverden. De Duitse Commerzbank ontrok zich met een plus van 0,5 procent aan de malaise. In de AEX verloor ING, dat relatief goed uit het bankenonderzoek kwam, 1,7 procent. TNT stond onderaan de hoofdindex van het Damrak. Het koeriersbedrijf verloor bijna 7 procent na tegenvallende kwartaalcijfers.

De euro is 2,28 gulden waard, evenveel als bij het slot van de beurzen op vrijdag. De prijs van een vat Amerikaanse olie zakte 1,6 procent tot 79,75 dollar. Brentolie werd 1,3 procent goedkoper en kostte 85 dollar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De effectenbeurs in Tokio is vandaag met winst aan de laatste week van oktober begonnen. De stemming werd gesteund door de hogere slotstanden op Wall Street van vrijdag. Beleggers verwerkten daarnaast de uitkomsten van de stresstesten van de Europese bankensector. De Nikkei sloot 0,6 procent hoger op 15.388,72 punten. Bij de bedrijven klom Panasonic 1,2 procent. Het Japanse elektronicaconcern verkoopt zijn verlieslatende Amerikaanse televisietak Sanyo Television aan Funai Electric. Elektronica­bedrijf Canon, dat na de slotbel de kwartaalcijfers bekendmaakte, steeg 0,8 procent. De andere belangrijke beurzen in het Verre Oosten lieten een gemengd beeld zien. De All Ordinaries in Sydney steeg 0,8 procent en bereikte daarmee het hoogste niveau sinds 15 september. De Hang Seng-index in Hongkong zakte 0,8 procent en in Seoul steeg de Kospi 0,3 procent.

Wall Street

Lager

NEW YORK — De beurzen in New York zijn vandaag lager geopend, nadat de brede S&P 500 vorige week de sterkste koerswinst in één week tijd liet optekenen sinds begin 2013. Beleggers kijken vooral uit naar de uitkomst van de beleidsvergadering van de Federal Reserve later deze week. Verder wordt de handel bepaald door bedrijfsresultaten en macro-economische gegevens. De Dow-Jonesindex stond kort na aanvang 0,3 procent lager op 16.764 punten. De S&P zakte 0,3 procent tot 1958 punten en de technologiebeurs Nasdaq verloor eveneens 0,3 procent, naar 4468 punten. Farmaceut Merck maakte kwartaalcijfers bekend. De winstverwachting voor dit jaar werd aangescherpt, terwijl de omzetprognose werd verlaagd. De winst per aandeel over het derde kwartaal was iets beter dan analisten in doorsnee hadden verwacht. Het aandeel Merck verloor ruim 1 procent.

Chiquita komt toch in Braziliaanse handen



Foto: Shutterstock

De Amerikaanse fruitproducent Chiquita Brands komt toch in handen van de Braziliaanse bedrijven Cutrale en Safra, die bij drie eerdere overnamepogingen de deur werden gewezen.

CHARLOTTE — De Amerikaanse fruitproducent Chiquita Brands komt toch in handen van de Braziliaanse bedrijven Cutrale en Safra, die bij drie eerdere overnamepogingen de deur werden gewezen. De overname werd vandaag bekendgemaakt. Gisteren werd de beoogde fusie met het Ierse Fyffes nog afgewezen door de aandeelhouders van het Amerikaanse bedrijf.

Cutrale en Safra verhoogden bod naar 14,50 dollar per vorige week hun overnameaandeel Chiquita, dat daar-

mee exclusief schulden werd gewaardeerd op 686 miljoen dollar. Aanvankelijk hadden de twee 13 dollar per aandeel over voor het bedrijf. Inclusief de schuldenlast van Chiquita heeft de overname een waarde van 1,3 miljard dollar. Cutrale heeft een derde van de mondiale markt

voor sinaasappelsap, die een omvang heeft van 5 miljard dollar, in handen en handelt daarnaast in appels, perziken, citroenen en sojabonen. Safra bestaat uit financiële dienstverleners en is eigen­dom van Joseph Safra, de op een na rijkste man van Brazilië.

Italië grote verliezer in bankenonderzoek

FRANKFURT/AMSTERDAM — De Italiaanse financiële sector is de grote verliezer van het Europese bankenonderzoek. In totaal zakten in het Zuid-Europese land negen banken voor de diepgravende analyse en de stresstest van de Europese Centrale Bank (ECB) en toezicht­houder EBA (European Banking Authority). Daarvan moeten er vier hun kapitaal zien aan te vullen.

Voorals Monte dei Paschi di Siena zit nog in de problemen. Het geplaagde financiële concern moet nog iets meer dan 2,1 miljard euro zien aan te trekken om de zaken weer op orde te krijgen. Ook Banca Carige, Banca Popolare di Milano en Banca Popolare di Vicenza hebben nog honderden miljoenen euro's aan tekorten. In Nederland kwamen alle onderzochte banken zonder problemen door het onder-

zoek. Dit toont volgens nationaal toezichthouder DNB aan dat de banken hun balansen goed op orde hebben en een flinke crisis kunnen doorstaan. Het bankwezen in Zuid-Europa werd vrij hard getroffen. Naast de vier Italiaanse banken die nog geld nodig hebben, waren er ook bij twee Griekse en twee Sloveense banken tekorten. Het lijstje wordt verder aangevuld met Oostenrijk, België,

Ierland, Portugal en Cyprus, waar steeds één bank te weinig kapitaal heeft. In totaal moeten zij bijna 10 miljard euro bij elkaar zien te krijgen. Het Belgische Dexia en de Griekse banken zijn door overheidsgaranties of andere maatregelen volgens de ECB van die verplichting uitgezonderd. Dat geldt ook voor de 12 van de in totaal 25 gezakte banken die dit jaar al genoeg extra kapitaal hebben opgehaald om hun gaten te dichten. Volgens minister Jeroen Dijsselbloem (Financiën) is de Europese bankensector versterkt uit het bankenonderzoek gekomen. Hij waarschuwde echter voor gemakzucht. "Het blijft zaak om

alert te blijven op mogelijke kwetsbaarheden in het Nederlandse, maar ook Europese bankenlandschap." Dijsselbloem sprak van een geloofwaardig onderzoek. De opgave voor de banken die nog geld tekortkomen is volgens hem 'te doen'. Hoogleraar Banking and Finance Harald Benink zei echter dat het onderzoek 'net niet streng genoeg' lijkt te zijn geweest. Volgens hem vielen de geschatte kapitaaltekorten erg mee. Dat kan betekenen dat er nog altijd niet-erkende verliezen bij de banken in de boeken staan. Dat zou slecht zijn voor de kredietverlening en het herstel van de economie in de eurozone.

Brussel verdedigt omstreden naheffing

BRUSSEL — Brussel heeft vandaag de Europese naheffing voor sommige EU-lidstaten, waaronder Nederland, verdedigd. De landen zullen moeten betalen.

De extra bijdrage is berekend op basis van cijfers van de landen zelf, aldus Europees Commissaris Jacek Dominik (Begroting). Het gaat om technische aanpassingen die jaarlijks plaatsvinden. Volgens voorlopige berekeningen van Brussel moet Nederland voor 1 december ruim 642 miljoen euro overmaken, de Britten ruim 2 miljard. Een reeks andere landen krijgt geld terug. Dominik zei verrast te zijn door de uiterst kritische reactie van de Britse premier David Cameron op de naheffing, nadat de krant *Financial Times* donderdag over de extra bijdrage had

geschreven. Tot dan was er geen enkel signaal van de Britten dat zij bedenkingen hadden bij het bedrag, aldus de Europees Commissaris. Cameron weigert de rekening te voldoen. Minister Jeroen Dijsselbloem van Financiën maakte gisteren duidelijk dat Nederland de naheffing gaat betalen als de 'feiten en cijfers kloppen'.

Donderdagavond had premier Mark Rutte nog gezegd dat de extra bijdrage hem rauw op het dak was gevallen en dat die veel vragen oproep. Commissaris Dominik verklaarde de hoge naheffing

voor enkele landen door erop te wijzen dat sommige openstaande kwesties eindelijk waren opgelost. Het ging dan bijvoorbeeld om de vaststelling wat er precies onder het nationaal inkomen valt. De omvang van het nationale inkomen bepaalt de jaarlijkse afdracht aan

Brussel. Voor één land werd het inkomen herberekend sinds 1995. Voor de meeste andere lidstaten, zoals Nederland, ging het om aanpassingen vanaf 2002. Enkele landen gaven de laatste jaren consequent een te laag inkomen op, constateerden de rekenmeesters in Brussel.

‘Minder noodzaak zelfstandig ondernemerschap’

DEN HAAG — Door de daling van de werkloosheid en het toenemen van het aantal vacatures, lijkt de vlucht naar ‘noodgedwongen’ zelfstandig ondernemerschap te verminderen. Ook de aanpak door het kabinet van zogenaemde schijnzelfstandigheid heeft mogelijk een remmend effect. Dat schrijft het economisch bureau van ING in een kwartaalbericht over starters.

Bij schijnzelfstandigheid gaat het om zzp'ers die feitelijk een verkapt dienstverband hebben bij hun opdrachtgever. Die zou als werkgever eigenlijk sociale premies en belasting moeten afdragen, maar doet dat niet. ING verwacht dat een en ander dit jaar zorgt voor een

afname van het aantal starters van een eigen bedrijf tot 26.000, 3000 minder dan vorig jaar. Ook voor volgend jaar wordt een verdere daling voorzien. In het derde kwartaal groeide het aantal starters ten opzichte van een jaar geleden weliswaar met een kleine 1 procent tot bijna 97.500. Maar deze 'lichte opleving' die volgt na dalingen in de twee voorgaande kwartalen is onvoldoende om het gat met 2013 te dichten, schat­ten de ING-economen in. Het aantal starters groeit vooral in de Randstad. Buiten de Randstad is veelal sprake van krimp. De bouw en de landbouw zijn dit jaar de groeisectors. In de sectoren cultuur en zakelijke dienstverlening is juist sprake van een terugval van het aantal starters. Vooral cultuur kent een forse krimp.

Facts & Figures

door Willem-Jan Paardekooper

Beste week voor S&P 500 van 2014



In onze vorige bijdrage kon u lezen dat wij het idee hadden dat de beurzen zouden gaan herstellen. Dat is uitgekomen en ver boven verwachting. De stijgingen waren zo goed dat de S&P 500 de grootste stijging voor de week kon noteren in 2014. Deze index steeg voor de week 4,1 procent. Maar de S&P 500 was niet de grootste stijger. De Nasdaq kon de week afsluiten met een winst van 5,3 procent. De Dow-Jones bleef wat achter met een stijging van 'maar' 2,6 procent voor de week.

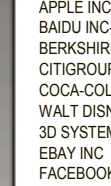
Oktober beleeft weer een wispelturige tijd. De geschiedenis leert ons dat de oktobermaand altijd zeer bewe­gelijk is. Meestal negatief voordat de optie-expiratie is en positief in de periode daarna. De geschiedenis leert ons ook dat het nu de beste maanden zijn om te beleggen op de beurzen. Veel pensioengeld moet aan het werk gezet worden. Daar gaat een groot deel van naar de aandelenbeurzen. We hopen dan ook dat we nog een paar mooie maanden gaan zien. Gaan we dan helemaal niet meer naar beneden? De kans op dalingen is nog steeds aanwezig. Zeker nu we zo fors gestegen zijn in de afgelopen week. Veel indicatoren staan hierdoor op 'overbought'. Dat wil zeggen dat het technisch gezien te snel is gegaan en dat er een periode moet komen, waarbij we naar neutraal gaan. Dat kan door tijd of door een daling van de beurzen. Als er niet iets drastisch gebeurt, dan denken wij dat de daling heel beperkt zal zijn en dat het meer de tijdsfactor zal zijn die ons weer naar neutraal terrein gaat brengen. Als we naar de beurzen kijken dan hebben we enorm veel vertrouwen in de rest van dit jaar en ook nog in de eerste twee tot drie maanden van 2015. De olieprijsen zijn laag. Dat is goed voor de consumptie. Zeker met de feestdagen voor de boeg, zal dit voor de consument een enorme meevaller betekenen. Die zal het extra geld wel eens kunnen gaan gebruiken om leuke dingen te kopen. Dat is natuurlijk weer goed nieuws voor de producenten van producten die we cadeau kunnen geven. Denk hierbij bijvoorbeeld aan elektronica. Maar door de lage olieprijsen zullen ook de vliegtuigmaatschappijen het goed doen. Immers het grootste deel van hun kosten bestaat uit brandstofkosten. Natuurlijk is er nu de angst voor ebola. Maar als die angst wegvalt, dan kunnen de vliegtuigmaatschappijen genieten van deze lage prijzen. Voor de komende week zijn er nog steeds veel bedrijven die met hun kwartaalcijfers naar buiten komen. Tot nu toe vallen de cijfers enorm mee. Dit zou dus ook nog een goede stimulans voor de beurzen kunnen zijn in de komende week. Op dinsdag komt de Fed weer bijeen. Op woensdag rond 14.00 uur komen ze naar buiten met hun verklaring. De verwachting is dat de Fed de stimuleringsmaatregelen stop zet. Op dit moment besteedt de Fed 15 miljard dollar per maand om de rente laag te houden. Dit komt van 85 miljard dollar af. De verwachting is dat de rente pas in het derde kwartaal van 2015 zal gaan stijgen. Maar men zal goed kijken naar de verklaring om te zien of daar verrassingen in staan. Verder komen er ook nog wat macro-economische cijfers naar buiten. Die zullen ons een beeld geven of de Amerikaanse economie rond de 3 procent blijft groeien. Wij denken dat er wellicht een of twee minder goede dagen zullen komen. Maar volgende week denken we dat de beurzen toch weer hoger zullen staan. De jacht op nieuwe records is geopend en wij denken dat we die dit jaar nog zullen zien.

Heeft u vragen hierover, of wilt u uw vraag in de krant beantwoord zien, stuurt u ons dan een e-mail via onze website. www.kaatvermogensbeheer.com. Telefoonnummer 736-2444.

Willem-Jan Paardekooper

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	27-Oct			PREV.	27-Oct	
DOW JONES	16805.41	16798.61	AEX		396.12	395.91	
S&P 500 INDEX	1964.58	1959.55	AEGION NV		6.20	6.18	
NASDAQ	4483.72	4476.13	AHOLD NV		12.51	12.63	
AMAZON.COM INC	287.06	288.30	ASML NOBEL		51.14	51.03	
APPLE INC	105.22	105.24	ASML HOLDING NV		74.68	75.03	
BAIDU INC-SP ADR	222.55	220.41	CORIO NV		37.28	36.96	
BERKSHIRE HATH-B	139.40	139.43	DSM (KONIN)		47.15	47.38	
CITIGROUP INC	51.80	51.47	HAL TRUST		117.72	117.34	
COCA-COLA CO	41.03	40.80	HEINEKEN NV		56.90	57.79	
WALT DISNEY CO	88.61	88.79	ING GROEP NV		11.29	11.13	
3D SYSTEMS CORP	37.07	37.58	KPN (KONIN) NV		2.39	2.39	
EBAY INC	51.12	51.28	KONINKRIJKE PHIL		21.23	21.27	
FACEBOOK INC-A	80.67	80.18	REED ELSEVIER		17.35	17.73	
GENERAL ELECTRIC	25.64	25.52	ROYAL DUTCH SH-A		27.88	27.79	
GOOGLE INC-A	548.90	551.19	TOMTOM		5.86	5.73	
HEWLETT-PACKARD	34.93	35.16	TOTAL SA		44.86	44.54	
HOME DEPOT INC	94.99	95.30	UNILEVER NV-CVA		29.25	29.58	
INTEL CORP	33.18	33.08	W.P. STEWART HOL		298.72	300.56	
JOHNSON&JOHNSON	103.13	104.10	ZIGGO NV		38.11	38.11	
LINKEDIN CORP-A	202.10	199.50	SCOTIABANK FUNDS	PREV.	24-Oct		
MICROSOFT CORP	46.13	45.85	MONEY MARKET		13.0640	13.0640	
PROCTER & GAMBLE	86.16	86.39	US DOLLAR BOND		2.6288	2.6264	
ROYAL DUTCH-ADR	70.90	70.59	GLOBAL GROWTH		2.4096	2.4104	
STARBUCKS CORP	75.81	76.10	US GROWTH		11.3323	11.3654	
TWITTER INC	49.95	49.28	CANADIAN GROWTH		3.1021	3.1184	
WAL-MART STORES	76.38	76.71	FUNDS	PREV.	24-Oct		
WHOLE FOODS MKT	37.71	38.10	BGF CONT EUR FLEX		21.10	21.23	
ETFs	PREV.	27-Oct	BGF EMKT BOND		15.56	15.55	
ALERIAN MLP - AMLP	18.76	18.71	BGF FIX INC GBL OP		13.11	13.11	
ISH GBL HY BD - GHYG	52.38	52.41	BGF GBL ALLOCATION		49.10	49.24	
ISH IBOXXX HY BD - HYIG	92.79	92.44	BGF US CORE BOND		17.00	16.98	
ISH SELECT DIV - DVY	75.96	75.80	TEMPLETON GBL BND		24.36	24.41	
ISH MSCI EMKT - EEM	41.02	40.51	TEMPLETON ASIAN SM		42.03	41.75	
ISH MSCI PAC - EPP	47.77	47.61	CURRENCIES	PREV.	27-Oct		
ISH RUSSELL - IWV	116.66	116.27	YENUSD		108.070	107.790	
ISH S&P 500 - SPY	106.74	106.46	EURUSD		1.286	1.270	
ISH EUROPE - IEV	43.35	43.09	CANUSD		1.124	1.124	
POWERSH-QQQ	98.62	98.60	GBPUSD		1.607	1.613	
POWERSHARES DB C	22.16	22.06	COMMODITIES	PREV.	27-Oct		
SPDR S&P INT DIV-DWXC	45.21	44.94	OIL WTI		81.01	80.52	
SPDR S&P MID 400	250.76	249.54	GOLD		1230.90	1228.78	
SPDR S&P 600 SMA	99.71	99.04	SILVER		17.20	17.20	
VANGUARD REIT - VNQ	77.05	77.18	WHEAT		585.50	521.50	
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	49.16	48.93	GBPUSD		1.607	1.613	

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) 2/n
P.O. Box 305, Cura  o, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

Brazilië gunt Rousseff nieuwe ambtstermijn

BRASILIA — Het was een nek-aan-nekrace met haar tegenstander Aécio Neves, maar Dilma Rousseff blijft ook de komende vier jaar president van Brazilië. De zittende president, het eerste vrouwelijke staatshoofd van Brazilië, won gisteren de verkiezingen. De politica van de linkse Arbeiderspartij (PT) belooft grote veranderingen in het Zuid-Amerikaanse land. “Ik wil en ik zal een betere president zijn dan ik tot dusver ben geweest”, zei ze in haar overwinningsspeech.



Dilma Rousseff is herkozen als president van Brazilië.

land zit inmiddels in een recessie. Rousseff belooft dat ze in haar tweede termijn de economie een nieuwe impuls wil geven. Daarnaast wil ze de corruptie aanpakken.

De ‘IJzeren Dame’ komt uit een middenklasse gezin. Haar vader was Bulgars, haar moeder Braziliaans. Ondanks een traditionele opvoeding heeft de presidente het socialisme al

lang in haar bloed. In haar jeugd sloot ze zich aan bij een marxistische groepering. Hiervoor werd ze in de jaren zeventig opgepakt en gemarteld. Na haar vrijlating deed ze een studie economie en ontplooid tal van politieke activiteiten. Ze hielp mee met het opzetten van de Braziliaanse sociaal-democratische partij PSDB, maar verliet die in 2000 na meningsverschillen. Ze sloot

zich aan bij de Arbeiderspartij, de grote concurrent. Rousseff wordt gezien als een van de meest invloedrijke vrouwen ter wereld. Voordat ze werd gekozen tot president, was ze onder meer minister van Economische Zaken. Vijf jaar geleden werd er kanker bij haar geconstateerd. Ze wist de ziekte te overwinnen na een behandeling met chemotherapie.

Pleeggezin ontfermt zich over gevonden baby

AMSTERDAM — De baby die dit weekeinde werd aangetroffen in een Amsterdamse vuilcontainer is ondergebracht bij een pleeggezin. Het meisje krijgt een gezinsmanager en Jeugdbescherming gaat op zoek naar een permanent pleeggezin. Van de ouders ontbreekt nog elk spoor.

Jeugdbescherming heeft de voorlopige voogdij gekregen zodat deze instantie nu formeel ‘de ouders’ is. Een woordvoester zegt de vinder van de zuigeling erg dankbaar te zijn. De baby, slechts een paar dagen oud, werd gisterochtend vroeg gevonden nadat een voorbijganger geluidjes uit een ondergrondse vuilcontainer

hoorde komen. De politie is nog steeds bezig te onderzoeken wie en waar de ouders zijn. Agenten praten onder meer met buurtbewoners en roepen getuigen op zich te melden.

Het meisje heeft even in het ziekenhuis gelegen. Hoe het precies met haar gaat konden woordvoerders van

Jeugdbescherming en politie niet zeggen.

Fiom, een instantie die hulp verleent bij ongewenste zwangerschap, laat weten dat het belangrijk is dat een ongewenste zwangere vrouw al vroeg in de zwangerschap de juiste hulp krijgt. Dat kan voorkomen dat er paniek ontstaat. In Nederland is het mogelijk om onder geheimhouding te bevallen, waarna de vrouw het kind kan afstaan ter adoptie. Het is belangrijk te investeren in het onder de aandacht brengen van deze mogelijkheid, aldus Fiom.

Verpleegkundige verzet zich tegen quarantaine

NEW YORK — Een Amerikaanse verpleegkundige legt zich niet neer bij het feit dat ze bij terugkomst uit West-Afrika tegen haar zin onder quarantaine is geplaatst. Kaci Hickox van Artsen zonder Grenzen heeft een advocaat in de arm genomen om haar 21 dagen durende isolatie aan te vechten.

De vrouw deed gisteren vanuit een isolatietent telefonisch haar beklag bij CNN. “De eerste twaalf uur was ik in shock, nu ben ik kwaad”, zei Hickox, die in Sierra Leone ebolapatiënten bijstond. Volgens de verpleegkundige worden haar burgerrechten geschonden door de ver-

plichte quarantaine. “Ik vertoon geen symptomen en ben fysiek sterk”, aldus Hickox, die naar eigen zeggen ‘emotioneel uitgeput’ is. Haar isolatietent in New Jersey zou niet beschikken over een douche, televisie of leesmateriaal, waardoor Hickox maar eigen zeggen

vooral naar de muren staart. Het ziekenhuis bestrijdt dat: de verpleegkundige zou toegang hebben tot haar telefoon, een computer, kranten en tijdschriften. De regering van de VS heeft zich inmiddels gemengd in de discussie over Amerikaanse staten die terugkerende ebolabestrijders laten isoleren. Het Witte Huis liet weten zich zorgen te maken over de onbedoelde gevolgen van ‘beleid zonder basis in de wetenschap’ op de bestrijding van de ziekte in West-Afrika.

Seth Gaaikema herdacht in kerkdienst

AMSTERDAM — In de Amsterdamse Westerkerk is vandaag Seth Gaaikema herdacht in een speciale dienst. De cabaretier overleed vorige week op 75-jarige leeftijd. Later op de dag is hij begraven op Zorgvlied.

De dienst werd geleid door Gaaikema's zus, predikante Jan. Ze vertelde over de jeugdjaren van Seth. Hoe hij vroeger al ‘proefvoorstellingen’ gaf. Onder de aanwezigen waren onder meer

tv-producent Han Peekel, architect Cees Dam, kunstenaar Ans Markus, André van Duin, omroepbaas Jan Slagter en cabaretier Paul van Vliet. Op en rond de blauwe kist lagen veel bloemen met daarachter een grote foto van de cabaretier. Tijdens de dienst zijn liedjes gedraaid en gespeeld van Gaaikema, zoals Pastorie en Verlieft & Verloren. Jacques d’Ancona haalde herinneringen op uit Gaaikema's jaren in Groningen. Zo memoreerde hij aan zijn eerste optre-

den eind jaren vijftig. Hij speelde op een klein podium een programma met liedjes en woordgrappen. “Het markeerde de richting die hij in zou slaan.” D’Ancona omschreef zijn vriend als een ‘nationaal kunstenaar van internationale allure’. Vanaf de kerk ging de kist met het lichaam van de cabaretier in een boot vanaf de Prinsengracht naar de begraafplaats. Na de begrafenis was er een condoleancebijeenkomst voor genodigden in het DeLaMar Theater.

Militairen nu echt weg uit zuiden Afghanistan



Britse soldaten sjouwen met hun uitrusting, klaar om weer naar huis te gaan. De laatste Amerikaanse en Britse militairen zijn vandaag vertrokken uit het zuiden van Afghanistan. Met een ceremonie werden de bases overgedragen aan de Afghanen. Het Afghaanse leger neemt er binnenkort zijn intrek.

KANDAHAR — De laatste Amerikaanse en Britse militairen zijn vandaag vertrokken uit het zuiden van Afghanistan. De 1000 manschappen verlieten de kampen Leatherneck en Bastion via een luchtbrug naar het vliegveld van Kandahar. Dat duurde meer dan 24 uur.

Een deel van de militairen gaat binnen een paar dagen terug naar de VS en Groot-Brittannië. Voor het einde van het jaar is iedereen huiswaarts gekeerd.

“Het was een lange tijd, ik kijk ernaar uit om mijn normale leven terug te krijgen en mijn vrouw en kinderen een kus te geven”, vertelde een Amerikaanse marinier

die sinds januari in Afghanistan zit.

Zondag kwam er na dertien jaar een einde aan de missie in het Centraal-Aziatische land. Met een ceremonie werden de bases overgedragen aan de Afghanen. Het Afghaanse leger neemt er binnenkort zijn intrek. Kamp Leatherneck was de

grootste Amerikaanse basis. Op het hoogtepunt telde het 40.000 man personeel.

Er blijven voorlopig westerse militairen in het land om te helpen bij het opleiden van de Afghaanse troepen. Die hebben dit jaar al ongeveer 4000 man verloren in de strijd tegen radicale moslimstrijders.

Israël gaat woningen bouwen in Oost-Jeruzalem

TEL AVIV — Israël wil 1000 woningen bouwen in Oost-Jeruzalem. Dat kondigde de regering van premier Benjamin Netanyahu vandaag aan. 400 huizen moeten vrijrijzen in de nederzetting Har Homa, 600 in de wijk Ramat Shlomo. De bouw is omstreden, omdat het Arabische deel van Jeruzalem geannexeerd gebied is. Toch zegt het land dat de nieuwe Joodse woningen ook voor de Palestijnen zijn. Volgens de gemeente lagen de bouwplannen er al langer.

De ultranationalistische partij Het Joodse Huis vindt de plannen niet ver genoeg gaan. Leider Naftali Bennett, minister in het kabinet van Netanyahu, liet doorschermen dat er zeker 2000 woningen moeten komen om de coalitie staande te houden. De Palestijnse topdiplo-

maat Saeb Erekat veroorzaakt de uitbreiding van ‘de illegale nederzettingen in de hoofdstad van de staat Palestina’. De Palestijnse inwoners van Jeruzalem klagen dat ze zelden vergunningen krijgen om huizen te bouwen in het gebied. Eerder deze maand presen-

teerde Israël soortgelijke plannen in de wijk Givat Hamatos. Dat leidde tot veel kritiek uit het buitenland. Toenmalig minister van Buitenlandse Zaken Frans Timmermans noemde de plannen een bedreiging van een mogelijk vredesakkoord.

Dodental schietpartij school VS loopt op

MARYSVILLE — Een veertienjarige leerlinge van een middelbare school in het Amerikaanse Marysville is in het ziekenhuis overleden nadat ze was neergeschoten door een schoolgenoot. Dat berichtten Amerikaanse media vandaag.

De tiener raakte ernstig gewond toen een scholier vorige week het vuur opende in de schoolkantine. Ook een medeleerlinge kwam toen om het leven. De schutter zou kwaad zijn geweest op een meisje dat geen verkerking met hem wilde. Hij sloeg na de schietpartij de hand aan zichzelf.

Drie andere leerlingen liggen nog in het ziekenhuis. Twee van de gewonde jongeren verkeren in kritieke toestand.

De schietpartij heeft de Tulalip-indianen diep geschokt. De schutter en twee van zijn slachtoffers, neven van hem, waren uit die gemeenschap afkomstig.

De Tulalips beheren in een reservaat van ruim 90 vierkante kilometer ten westen van Marysville twee casino's en een winkelcentrum.

Problemen NH90-helikopter kosten Defensie 105 miljoen

DEN HAAG — De problemen met de NH90-helikopter kosten het ministerie van Defensie ruim 100 miljoen euro. Dat schrijft minister Jeanine Hennis-Plasschaert van Defensie vandaag aan de Tweede Kamer. De helikopter kampt onder meer met aanzienlijke roestvorming en slijtage.

Door onder meer de problemen met de invoering van de NH90, groeit het tekort aan helikopter capaciteit de komende jaren. Om dit tekort op te vangen laat het ministerie Cougar-helikopters langer vliegen. Ook wordt een aantal niet verkocht. De extra inzet van de Cougar kost van 2015 tot en met 2020 in totaal 105,8 miljoen euro.

Defensie heeft in totaal twintig NH90-helikopters besteld. Het project kost het ministerie bijna 1,2 miljard euro. Er zijn inmiddels dertien helikopters afgeleverd. Minister Hennis heeft de leverantie van de laatste zeven exemplaren opgeschort nadat de problemen met corrosie en slijtage aan het licht waren gekomen.

De extra kosten die deze problemen met zich meebrengen, komen voor rekening van de fabrikant NHI. Het ministerie verwacht nog dit jaar tot een oplossing te komen met NHI over de financiële en technische kwesties. Daarna kan de leverantie van de helikopters worden hervat. In 2016 wordt de laatste NH90 geleverd.

Doodstraf geëist tegen kapitein rampschip

GWANGJU — Tegen kapitein Lee Joon-seok van de in april gezonken Zuid-Koreaanse veerboot Sewol is vandaag de doodstraf geëist. Tegen drie bemanningsleden van het schip eiste de officier van justitie levenslang en tegen elf van hun collega's van vijftien tot dertig jaar. De ramp kostte 304 mensen het leven.

Lee (68) en de drie bemanningsleden tegen wie levenslang is geëist, zijn aangeklaagd voor doodslag. De overigen staan terecht voor dood door schuld. Lee bood in het proces tegen de bemanning van de veerboot zijn verontschuldiging aan. Hij verliet met zijn bemanning het schip, terwijl de passagiers te horen kre-

gen dat ze aan boord moesten blijven.

De veerboot kapseisde op 16 april in de Gele Zee, toen hij op weg was van de havenstad Incheon naar het vakantie-eiland Jeju. Er waren 476 mensen aan boord, onder wie veel schoolkinderen die een vakantie op Jeju zouden doorbrengen. De

ramp leidde tot een golf van verontwaardiging in Zuid-Korea.

Uit onderzoek bleek dat de Sewol tegen de regels in was verbouwd, zodat hij meer lading kon vervoeren. Het schip was overbeladen op het moment van de ramp. De leiding van het scheepvaartbedrijf moet zich later voor de rechter verantwoorden. De 73-jarige eigenaar van de onderneming werd in juli dood aangetroffen, vrijwel zeker door zelfmoord.

Tien opvarenden worden

Koploper PSV imponeert in Utrecht

WILLEMSTAD — PSV heeft in de Eredivisie weer afstand genomen van naaste belager Ajax. De koploper won gisteren, vooral dankzij een goede eerste helft, bij FC Utrecht (1-5) en ziet de voorsprong op de Amsterdammers weer groeien naar 4 punten. Ajax won thuis met 3-1 van Go Ahead Eagles.

PSV kwam via Adam Maher al snel op 0-1, waarna Memphis Depay de voorsprong verdubbelde door na 23 minuten een strafschop binnen te schieten. Die was toegekend na een overtreding van Mark van der Maarel, die bovendien zijn tweede gele kaart kreeg. Nog voor rust scoorde Jorrit Hendrix 0-3. Ruud Boymans deed in de tweede helft nog iets voor Utrecht, maar door een eigen doelpunt van Chris Kum en een treffer van Georginio Wijnaldum viel de score voor PSV nog hoog uit: 1-5. PSV-trainer Phillip Cocu weigerde na de wedstrijd uit te spreken dat zijn ploeg de grootste titelkandidaat is. “Onze ambitie blijft om tot het laatst mee te doen om het kampioenschap. De weg is nog lang en er staan nog veel ploegen dicht bij elkaar. Wij moeten vooral zorgen dat we deze lijn vasthouden. Ik vind namelijk wel dat we erg gegroeid zijn ten opzichte van vorig seizoen. De kern is grotendeels bij elkaar gebleven, dus dan mag het ook wel.” Ajax won voor

eigen publiek met 3-1 van Go Ahead Eagles. Arkadiusz Milik had een fiks aandeel in de zege. De Poolse spits leidde de openingstreffer van Anwar El Ghazi in en tekende zelf voor 2-1. Lasse Schöne maakte de derde treffer voor de club uit Amsterdam. Go Ahead Eagles kwam na 28 minuten op gelijke hoogte door een treffer van Fernando Lewis. FC Twente ging onderuit in Rotterdam. Excelsior bracht de Tukkers de eerste nederlaag van de competitie toe. De club uit Rotterdam zegevierde voor eigen publiek in stadion Woudestein met 2-1.

Luc Castaignos bezorgde FC Twente al binnen 2 minuten de openingstreffer. Tom van Weert schoot Excelsior in de 17e minuut op gelijke hoogte. Jeff Stans tekende in de 62e minuut voor 2-1. Castaignos leek FC Twente in de slotfase van de blessuretijd alsnog een punt te bezorgen. Het arbitrale trio concludeerde echter dat de spits net buitenspel stond. De subtopper tussen PEC Zwolle en sc Heerenveen eindigde in een gelijkspel: 2-2. De Zwollenaren speelden in eigen huis slordig en stonden lang achter, maar pakten uiteindelijk toch een punt. Feyenoord versloeg SC Cambuur in het eigen Friesland met 0-1. In de 37e minuut kwam Jens Toornstra tot scoren. Voor de Rotterdammers was het de vierde

competitiezege op rij. SC Cambuur daarentegen incasseerde de eerste thuisnederlaag in de Eredivisie dit seizoen. Op de ranglijst klom Feyenoord over SC Cambuur heen naar voorlopig de derde plaats. FC Groningen hield een punt over aan het uitduel met AZ: 2-2. De ploeg gaf in de tweede helft wel een voorsprong van 2-0 uit handen. Vitesse verspeelde punten tegen NAC: 2-2. De Arnhemmers waren op alle fronten beter, maar verzuimden dat met meer doelpunten te onderstrepen. Willem II kon weer 3 punten bijschrijven voor het doel zich te handhaven in de Eredivisie. De Tilburgers hadden bij Heracles weinig moeite met de thuisploeg: 1-3. Samuel Armenteros scoorde twee keer tegen zijn oude club.

Stand

1. PSV	10	24	10. AZ	10	14
2. Ajax	10	20	11. FC Groningen	10	14
3. Feyenoord	10	17	12. Excelsior	10	13
4. PEC Zwolle	10	17	13. FC Utrecht	10	13
5. Sc Heerenveen	10	16	14. GA Eagles	10	11
6. SC Cambuur	10	16	15. ADO Den Haag	10	10
7. Vitesse	10	15	16. NAC	10	10
8. FC Twente	10	15	17. FC Dordrecht	10	5
9. Willem II	10	15	18. Heracles	10	3

Keeper Meyiwa doodgeschoten

JOHANNESBURG — De Zuid-Afrikaanse doelman Senzo Meyiwa is gisteren doodgeschoten bij een overval omdat hij zijn vriendin probeerde te beschermen. Dat heeft een regionale veiligheidsfunctionaris laten weten. De keeper van Orlando Pirates, die enige tijd onder Ruud Krol trainde, was 27 jaar.

“Twee mannen kwamen het huis van zijn vriendin binnen en eisten mobiele telefoons, geld en andere waardevolle spullen. Senzo probeerde zijn vriendin Kelly te beschermen omdat een van de mannen een pistool op haar had gericht”, aldus de functionaris. Meyiwa werd daarna neergeschoten. Hij werd nog wel naar het ziekenhuis gebracht, maar



Foto: AFP

Keeper Senzo Meyiwa van Zuid-Afrika en Orlando Pirates.

daar kon alleen zijn overlijden worden vastgesteld. De doelman was de laatste vier interlands captain van ‘Bafana Bafana’, met onder anderen Ajacied Thulani Serero. Hij had zaterdag nog gespeeld en met zijn club de halve eindstrijd bereikt van het toernooi om de Zuid-Afrikaanse beker. Orlando Pirates versloeg Ajax Cape Town in Johannesburg met 4-1.

Bondscoach Ephraim Mashaba meldde zich kort na de schietpartij met diverse ploeggenoten van Meyiwa bij het ziekenhuis. De verslagenheid in Zuid-Afrika is groot. De politie heeft laten weten er alles aan te doen om de daders te vinden. Er is meteen een beloning voor de juiste tip uitgelooft van omgerekend 10.000 euro.

Roemenië stelt Iordanescu aan

BOEKAREST — De Roemeense voetbalbond heeft Anghel Iordanescu opnieuw benoemd tot bondscoach. Hij heeft voor één jaar getekend, zo maakte de federatie vandaag bekend. Bert van Marwijk was ook benaderd voor de functie, maar voorzitter Razvan Burleanu droeg Ior-

danescu voor. Zijn voorstel kreeg volgens de bond unanieme steun van het bestuur. Iordanescu was van 1993 tot 1998 en van 2002 tot 2004 ook al bondscoach van de Roemeense nationale ploeg. Hij was sinds 2013 in dienst als technisch directeur bij de bond. Hij volgt Victor Pitur-

Machtsvertoon

SINGAPORE — Serena Williams maakte gisteren aan alle twijfels een einde. Met een eclatante zege op Simona Halep in de finale van de WTA Finals in Singapore toonde de Amerikaanse tennisster aan dat zij met recht ook dit jaar bovenaan eindigt op de wereldranglijst. Haar zege in het eindejaarstoernooi van de WTA Tour betekende haar derde op rij en vijfde in totaal.

“Simona haalde het beste in mij naar boven”, zei de Amerikaanse tennisdiva over haar Roemeense tegenstandster. “Het is een ongelooflijke week geweest”, ging de 33-jarige Williams verder tijdens de persconferentie na de wedstrijd. Het was namelijk lang onzeker of ze wel mee zou doen aan het slottoernooi in Singapore, waar de beste acht van de wereld elkaar troffen. Ze had vanwege knieklachten twee toernooien in China afgezegd. Haar eerste partij in Singapore liep uit op een enorme sof. Williams liet zich in de groepsfase totaal overrompelen door nota bene Halep. Slechts twee games stond de Roemeense haar toe: 0-6 en 2-6. “Het was al een wonder

dat ik Singapore haalde en nu sta ik toch weer met die trofee in mijn handen. Ik wist dat Simona goed kon tennissen, dat had ze eerder deze week al laten zien, en ze begon ook goed in de eerste set. Ik moest mezelf echt even toespreken en ontspanning vinden. Vanaf dat moment ging ik beter spelen.” Het kantelpunt lag in de eerste set bij een stand van 4-3 in het voordeel van Williams. Vanaf dat moment begon de service van Williams te lopen en kreeg Halep de ene na de andere klap om haar oren. In het tweede bedrijf sloeg ze de Roemeense van de baan in 25 minuten; Halep maakte welgeteld 7 punten. De 33-jarige tennisdiva boekte haar zeven-

Toernooiwinst Murray en Federer

VALENCIA — Tennisser Andy Murray heeft gisteren voor de tweede keer in acht dagen een ATP-toernooi gewonnen. De Schot die vorige week het toernooi van Wenen won, versloeg gisteren in Valencia in de finale de Spanjaard Tommy Robredo in een partij die bijna 3,5 uur duurde. Murray won uiteindelijk in drie sets met 3-6, 7-6 (7) en 7-6 (8).

Murray was in 2009 ook al de beste in Valencia. De verliespartij van Robredo bete-

kende voor hem dat ook de derde finale die hij dit seizoen bereikte verloren ging.

Eerder ging hij ten onder in de laatste wedstrijd van het toernooi in het Kroatische Umag in juli en het Chinese Shenzhen in september.

Roger Federer won gisteren voor de zesde keer in zijn carrière het indoortoernooi van Basel. De 33-jarige Zwitser versloeg in zijn ge-

boortestad de Belg David Goffin in twee sets. De als eerste geplaatste Federer was binnen een uur klaar met zijn als zevende geplaatste tegenstander: 6-2 en 6-2. Het is de vijfde toernooizege voor Federer dit seizoen. Eerder won hij in Cincinnati, Shanghai, Dubai en Halle.

Madrid de beste in matige Clásico



Foto: AFP/Soriano

Een uitzinnige Pepe na zijn doelpunt in de Clásico waarmee Real Madrid op voorsprong kwam.

MADRID — Real Madrid heeft zaterdag voor eigen publiek aartsrivaal FC Barcelona verslagen. ‘De Koninklijke’ won de Clásico in het eigen Bernabéu met 3-1. Het verschil werd na rust gemaakt. Nadat Neymar Barça al na 4 minuten op 0-1 had gezet, maakte Cristiano Ronaldo na 24 minuten vanaf 11 meter gelijk. In de tweede helft scoorden Pepe en Karim Benzema.

Bij Barcelona maakte Luis Suárez zijn debuut. De Uruguayaan was vier maanden geschorst na het bijtincident op het afgelopen WK. De oud-Ajacied miste zichtbaar ritme en werd in de 69e minuut gewisseld. Desondanks toonde Suárez wel direct zijn rendement. De oud-Ajacied, die een voorhoede vormde met Lionel Messi en Neymar, verstuurde al na 3 minuten de pass waaruit Neymar scoorde. De Braziliaan kapte zich goed vrij en verschalkte doelman Iker Casillas met

een schot in de verre hoek. Nadat Benzema verschillende keren had verzuimd om Real op gelijke hoogte te brengen – de Fransman raakte onder meer paal en lat – was Ronaldo wel trefzeker. De Portugees mocht aanleggen voor een strafschop, die was toegekend na een handsbal van Gerard Piqué. Het was pas de eerste tegentreffer in de competitie voor Barça. Het duel bleef vervolgens lang in evenwicht, tot Pepe in de 51e minuut uit een

hoekschop raak kopte. De achterstand noopte Barcelona om meer de aanval te kiezen, waardoor er ruimte ontstond voor de vaak zo gevaarlijke Madrileense counters. Uit één van de tegenaanvallen viel ook de 3-1. De ervaren Andres Iniesta leverde de bal na een uur spelen zo in bij de zijlijn, waarna de bal via Isco, Ronaldo en James Rodríguez bij Benzema kwam. De Franse spits schoot binnenkant paal raak. Barça probeerde het in het vervolg nog wel, maar mede doordat Messi vrijwel onzichtbaar bleef, bleef een echt slotoffensief uit. De Catalanen blijven ondanks de nederlaag wel bovenaan staan. Real volgt op één punt.

Oranje-vrouwen stap dichterbij WK

EDINBURGH — De Nederlandse vrouwen zijn weer een stap dichterbij het WK voetbal van 2015 in Canada. Oranje won zaterdagavond het eerste duel van de play-off tegen Schotland in Edinburgh met 2-1. Bij rust leid-

den de ‘Leeuwinnen’ met 2-0 door doelpunten van Lieke Martens en Manon Melis. De return is donderdag in Rotterdam in het stadion van Sparta. De winnaar van het tweeluik speelt vervolgens tegen Italië of Oekraïne om

het laatste Europese WK-ticket. De Italianen waren zaterdagmiddag in Rieti de besten, maar de 2-1 is nog lang geen garantie voor een plek in de beslissende ronde tegen waarschijnlijk Nederland.

Williams bij winst WTA Finals



Foto: AFP/Rosari

Serena Williams toonde in Singapore toch weer aan de allerbeste te zijn.

de toernooizege van dit jaar. Daar zat één Grand Slam bij, namelijk de US Open. Willi-

ams voert sinds februari 2013 onafgebroken de wereldranglijst aan. Met haar vijfde zege

in de WTA Finals komt ze op gelijke hoogte met de Duitse Steffi Graf, die ook vijf keer

won. Alleen Martina Navratilova staat daar nog boven, met acht overwinningen.